

ARADI KÖZLÖNY

52. évfolyam 281. szám
1937. december 14. kedd.

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF
1897-1932.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Arad, Bulev. Regele Ferdinand 4.

„A lelkesedés ellensúlyozza a választási mesterkedéseket“

— mondotta Bethlen György dr. országos magyar pártelnök az Aradi Közlönynek adott nyilatkozatában. — Programbeszédet mondott Pecica-Pécskán dr. Parecz Béla aradi magyar képviselőjeit

Szigorúan büntetik az aradi hatóságok a választási plakátok letépését

CLUJ-KOLOZSVÁRRÓL JELENTI TUDÓSÍTÓNK: DR. BETHLEN György, az ORSZÁGOS MAGYAR PÁRT elnöke nyilatkozott az ARADI KÖZLÖNY munkatársának és a következőket mondotta:

— Olyan lelkesedésről érkeznek jelentések, amelyek azt mutatják, hogy a magyar ki-

sebbség tisztában van ez alkalommal azokkal a nagy politikai lehetőségekkel, amelyeket a mostani választások kínálnak. Bizom abban, hogy ez a lelkesedés ellensúlyozza majd a választási mesterkedéseket és bizonyosságot szolgáltat a magyar nép egységéről és politikai felelősségéről.

Az aradi magyar pártvezérek vasárnapi diadalutja a megyében

A Magyar Párt aradmegyei tagozata vasárnap folytatta eszmeterjesztő gyűléseinek sorozatát Pecica-Pécskán, Sederhat-Szederhaton és Turnu-Tornyan. A megye választópolgársága szinte lelkesedéssel fogadta a Magyar Párt kiküldötteit és az a hangulat, amely ezeken a gyűléseken kialakult, mintegy biztosítéka annak, hogy a december 20-ikán lefolyó választások során Aradmegye magyarságának is sikerül képviselőt bejuttatni az ország parlamentjébe.

A kora reggeli órákban három autó indult el Aradról a Magyar Párt aradmegyei tagozatának vezetőivel. Az autókban a következők indultak Pecica-Pécskára: dr. Parecz Béla, Purgly László, Justh János, Takácsy Miklós, Lantos Miksa, dr. Lőcs Rezső, dr. Szuchy Pál. A pecica-pécskai Magyar Párt képviselőjében a vendégeket a polgári Olvasó Körben dr. Lelik István elnök, Karácsonyi Géza, dr. Szilber Ignác ügyvéd és Nagy György István gazdálkodó, képviselőjelölt fogadták. Az Olvasókör nagytermét zsúfolásig megtöltötték az érdeklődők, sőt több, mint kétszázan a termen kívül maradtak. Dr. Lelik István lelkes hangon szavakban üdvözölte a Magyar Párt kiküldötteit, majd pedig felkérte dr. Parecz Bélát, hogy mondja el programbeszédét.

Parecz Béla dr. mindenekelőtt arról emlékezett meg, hogy egyes többségi pártok most magyarnyelvű falragaszokkal és magyar nyelvű beszédekkel fordulnak a magyar választókhoz.

— Mi azonban — mondotta — ne a szólamoknak higgyünk, hanem azoknak, akik őszintén képviselik a magyar érdekeket.

Parecz dr. ezután több szakmai szövetségek szélsőségesen nemzeti megmozdulásairól beszélt:

Az iparosoknak nehéz a kisebbségi tanonc felvétele. Tatarescu miniszterelnök ur legutóbb felhívást intézett a kisebbségekhez, hogy vegyenek részt az országos alkotó munkában. Mi sem akarunk mást. Mi dolgozni akarunk és újból és újból csak azt hangoztatjuk, hogy ha mi tönkre megyünk, ez az államnak sem válhat hasznára. Mi végre nyugvópontra akarjuk juttatni a kisebbségi kérdést. Ezt a célt szolgálta a Magyar Párt parlamenti csoportjának az a javaslata, hogy parlamenti bizottságot küldjenek ki, amelyben minden párt képvisel-

tesse magát és ez a bizottság készítse el a kisebbségi törvény tervezetét. Ezt a javaslatot azonban a többségi pártok nem fogadták el.

A Magyar Párt aradmegyei tagozatának elnöke ezután a kisebbségi magyarság összefogásáról beszélt.

— A közös kisebbségi sors — mondotta — egy táborba hozott bennünket, eltüntette az osztálykülönbségeket. Mi dolgozni és élni akarunk. Békét akarunk, munkát és kenyeret. Vajon nem természetes joga-e minden becsületes embernek a békés munka és ennek eredményeképpen a mindennapi kenyér? Politikai programmá kell ezt tenni? Mi itt születünk, itt akarunk dolgozni és itt akarunk meghalni és meg akarunk maradni magyaroknak.

A kisebbségi magyarság testvéri találkozója legyen a választás

— Mi egy bizonyosat tudunk — mondotta. — A jövőbe csak azok a nemzetek menthetik át életüket, amelyek teljes erkölcsi és szellemi erejüket tudják munkába állítani. Be kell látnunk, hogy csak magunk segíthetünk magunkon. Éppen ezért az előtti álló választás a kisebbségi magyarság testvéri találkozója kell legyen. A képviselőházban erős jellemű, egész férfiakra van szükségünk. Ezért esett a Magyar Párt aradi tagozata intézőbizottságának választása a jelölésekkor dr. Parecz Bélára, akit főlegesen bemutatnom, mert hiszen mindannyian ismerjük. (Éljen) Ő megteszi kötelességét, most pedig rajtunk a sor, hogy egyhangú lelkesedéssel tömörüljünk mögötte és adjuk le szavazatunkat a szorzójeles listára. Én bizom abban, hogy egyhangú lelkesedéssel kiálthatjuk majd: „Éljen képviselőnk: dr. Parecz Béla“.

A következő szómonk Justh János volt, aki a jelöltek feladatairól beszélt, majd pedig így fejezte be szavait:

— Hozzatok szép karácsonyt a Magyar Pártnak. Biztosítsátok dr. Parecz Béla megválasztását.

Takácsy Miklós beszédében arról emlékezett meg, hogy a legutóbbi választás alkalmával egy lényegesen kisebb körzet, Szt.-Anna-Szentanna több szavazatot adott a Magyar Pártnak, mint Pecica-Pécska.

— Ennek a jövőben nem szabad megtör-

— Az elmúlt napokban — folytatta Parecz Béla dr. — Chişineu-Criş-Kisjenőn jártunk. Itt egy felemelő jelenet tanúi voltunk. Ugyanakkor, amikor a Magyar Párt gyűlése folyt, egy fiatal pár lakodalmát tartotta. És a lakodalmáról a fiatalok egyenesen a mi gyűlésünkre jöttek. A Magyar Párt azt kéri, hogy ennek a párnak példáját kövessék és egy emberként tömörüljenek a Magyar Párt köré. Willer József dr. ur jelezte, hogy a Magyar Párt biztatást kapott a kormány részéről, hogy a választások után megkezdik a kisebbségi kérdés rendezése érdekében a tárgyalásokat. Ezekben a tárgyalásokon mi annál nagyobb sikerrel vehetünk részt, minél többen tömörülnek a mostani választások során a Magyar Párt mögé. A tisztességes munkának és elvhűségnek meg kell legyen az eredménye. Azoknak a jogoknak, amelyeket számunkra törvények biztosítanak, végre valóra kell válniuk. Nagy mértékben Önökön is múlik, hogy az itt élő magyarság sorsa jobbra forduljon.

Parecz Béla dr. hosszas éljenzéssel fogadott beszéde után Nagy György István Pecica-pécskai kisgazda, képviselőjelölt emelkedett szólásra.

— A huszadikán lefolyó választásokon — mondotta — hallgasson minden magyar ember a szívére. Főképpen a fiatalokhoz szólok. Nekünk kötelességünk gyermekeink javáért küzdenünk, az ő jövőjüket biztosítani. Nyilvánuljon meg itt Pecica-Pécskán is magyar összetartás, magyar öntudat. Ha összetartunk, mód nyílik számunkra, hogy az egész ország javára dolgozzunk. December 20-án minden magyar ember adja szavazatát a 9-as számú listára, a szorzójelesre, amely megsokszorozza erőnket.

A következő felszólaló Purgly László volt, aki a közelmúlt esztendő eseményeit ismertette.

ténnie — mondotta, — annál is inkább, mert könnyen Pecica-Pécska döntheti el, hogy lesz-e Aradmegyének magyar képviselője vagy sem.

Nagyhatású, percekig tapsal fogadott beszédet mondott Lantos Miksa.

— Ellenfeleink sokszor azt mondják, hogy a politika egy váltó, amelyet a Magyar Párt nem tud beváltani, mert hiszen sohasem juthat kormányhatalomra. Mi sohasem is igérjük a lehetetlent. Mi becsületes munkát, tisztességes küzdelmet igérünk a magyar kisebbségért és ezt az ígéretet, ezt a váltót be is váltjuk. Én bizom abban, hogy egyetlen Pecica-pécskai magyar sem lesz hűtlen bölcsőjéhez, nem lesz hűtlen anyanyelvéhez, nem lesz hűtlen gyermekeihez és a Magyar Párt listájára adja majd le szavazatát.

A lelkes hangulatban lefolyt gyűlés dr. Lelik István elnök zárószavaival ért véget.

Ugyancsak az Olvasó Körben közeledően vettek részt a vendégek. Ennek során elsősorban dr. Szilber Ignác ügyvéd üdvözölte tömör, szép és hatásos mondatokban a vendégeket, majd pedig Takácsy Miklós beszélt annak szükségességéről, hogy a magyar kisgazdatársadalom taníttassa neveltesse gyermekeit és ilyen módon gondoskodjon arról, hogy a kisebbségi közéletben majdan a vezető helyet ennek a kisgazda rétegnek fia foglalják el. Csepella

ANTINEURALGIC
JAWOL
Pltetlen meggyógyítja



A NÁTHALÁZT HÜLÉST ÉS FEJFÁJÁST

AMIC
biztoson meghajtja

András kömüvesmunkás a munkásréteg szolidaritásáról biztosította a Magyar Pártot. Kelemen Mihály lelkes hangú köszöntőt mondott, majd pedig Parecz Béla dr. köszönte meg az üdvözlő szavakat. Ezután Purgly László a munkásréteg fontosságáról beszélt, majd Justh János és Lantos Miksa köszöntője következett. Délután három órakor a volt Ipartestület helyiségében tartottak újabb népes gyűlést. Itt Parecz Béla dr. a magyar kisiparosság problémáiról beszélt. Purgly László annak szükségességére utalt, hogy miért kellett a Magyar Pártnak önálló listával menni.

— Nem köthetünk kartell a kormány-párttal, amely Vaidával szövetségben. De nem mehetünk a nemzeti parasztpárttal sem, annál is inkább, mert a kormánypárt és a nemzeti parasztpárt között most oly elkeseredett a harc, hogy egy ilyen kartell esetén a magyar-

ság indokolatlan üldöztetésnek tette volna ki magát.

Purgly László után Justh János, Márton István Pecica-pécskai szabómester, Szuchy Pál dr., Lantos Miksa és Szilber Ignác dr. szö-láltak még fel.

Ugyancsak a délutáni órákban tartottak meggyűléseket Sederhat-Szederhát és Turnu-Tornya községekben, amelyeken Löcs Rezső dr., Takácsy Miklós és Nagy György István beszéltek.

A hatóságok ezután figyelmeztették a közönséget, hogy az új büntetőtörvénykönyv értelmében szigorúan büntetik azokat, akik bármely párt választási plakátjait letéplik. Ezért tehát senki a választási fakagaszokat ne tépje le, mert a hatóságok haladéktalanul szigorúan eljárhatnak ellene.

Feltűnéstkelő belpolitikai nyilatkozatok hangzottak el vasárnap

— Tatarescu miniszterelnök válasza Maniunak — Micescu újabb nyílt levelet kapott Oradea — Nagyváradról —

Bucurestiből jelentik: Tatarescu miniszterelnök vasárnap este kilenc órakor mondotta el a rádióban nagyszabású beszédét, amely méltán tekinthető a Tatarescu-kormány programjának. A miniszterelnök beszéde elején visszapillantást vetett azokra az időkre, amikor a kormányzást átvette.

— A mi holnapi programunk — mondotta a miniszterelnök — munka programja lesz. Bejelentette, hogy a kormány szaporítani kívánja az országban az iskolák számát, a templomokat, közegészségügyi téren pedig minél több kórházat kíván létesíteni. A kormány gyors ütemben kívánja folytatni tevékenységét a konszolidáció teljes biztosítása érdekében. Határozott célkiűzése a kormánynak, hogy a munkásosztály életszínvonalán javít. A közigazgatási életben a kormány új és gya korlati módszereket alkalmaz abban az iránybn, hogy megfossa a közigazgatási életet politikai jellegétől

MIT TETT MANIU ARDEAL-ERDÉLYÉRT?

A miniszterelnök beszéde további során foglalkozott azokkal a vádakkal, amelyeket Maniu Iuliu emelt a liberális kormány ellen az elmúlt héten. Brasov-Brassóban megtartott beszédében.

— Az eső vád — mondotta Tatarescu —, amit Maniu emel, azt állítja, hogy az új kormány nem alkotmányos. Ezzel szemben leszögezhetem, hogy az új kormány a legalkotmányosabb formában alakult meg. Maniu nem beszélhet a nemzet nevében akkor, mikor pártja a legutóbbi választásokon mindössz a szavazatok 28 százalékát kapta. Maniu legfeljebb ennek a pártnak a nevében beszélhet.

Mit tett Maniu Ardeal-Erdélyért? Mit tett az itteni román inézményekért? Semmit sem tett, illetve valamit mégis csak tett: nyugdíjat adott azoknak a volt magyar tisztviselőknek, akik nem tették le a hűségüket. Maniu parancsuralmi törekvéssel és antidemokráciával vádolja a kormányt. Csak az ostobák és az örültek gondolhatnának parancsuralmra. Ami a külpolitikai vonalvezetést il-

leti, ez olyan természetű kérdés, amelyet nem lehet az uccán kiabálva tárgyalni"

Tatarescu miniszterelnök ezek után sorra vette Maniu eddigi kormányait és élesen bírálta azoknak működését. Ha Maniu nem akar megértéssel lenni, akkor kényszeríteni kell erre. A miniszterelnök a következő szavakkal fejezte be beszédét:

— A kormány nevében minden jóindulatu ember támogatását kérem. A kormány keze nem remeg, úgy uralkodik továbbra is, mint eddig, ezen-tul is nyugalmat s rendet biztosít az országnak, amely a konszolidációs munkához elengedhetetlenül szükséges.

Titulescu legutóbbi cikkére Grigore Duca, a meggyilkolt miniszterelnök öccse válaszolt a Dimineatában. Duca Grigore két levelet közöltette le, amelyek közül az egyiket a régi kormány tagjaihoz intézte és kérte, hogy derítsenek világosságot a kérdésre, a másik levelet pedig Titulescuhoz intézi és ebben azzal vádolja meg a volt külügyminisztert, hogy személyének biztonságba helyezése miatt akar egy olyan felelősség elől menekülni, amely összefüggésben áll vele. Azzal vádolja Titulescut, hogy a felosztott vaskardának ő volt egyik megalapítója és támogatója. Az amit ő most elkövet nem más, mint Duca emlékének megsértése, annak a Ducának, aki gyilkosságnak esett áldozatul.

A Timpul jelentése szerint a Duca-kormány volt tagjai ma közös levélben fogják válaszolni Titulescunak az Universulban megjelent cikkére.

Itt írjuk meg, hogy a nemzeti kereszténypárt hivatalos lapja, a „Tara Noastra” tegnapi száma Jonel Moldovan Oradea-nagyváradai ügyvéd Istrate Micescuhoz intézett levelét közli.

A levél szenzációs kitételeket tartalmaz és az Istrate Micescu — Zelea Codreanu affér legújabb fordulatoként kell elkönyvelni.

Moldovan ügyvéd azzal kezdi levelét, hogy két napig választási körúton volt Bihormegyében és csak most jutott hozzá, hogy elolvassa azokat a nyi-

Bidikulók, pénztárok, berendezett kazetták, bőröndök és aktatászkák a leg szebb karácsonyi ajándék
KRAMAROVICS bőröndösnél
 Piata Avram Ianou No. 3.
 Consum tag. Inlesnirea tag.

latkzatkat, melyeket Micescu Zelea Codreanu ellen tett.

Ezután Moldovan kijelenti, hogy Micescu állás foglalása rendkívüli módon megnyerte tetszését, majd utal arra a névtelen fenyegető levélre, melyet Micescu kapott s melyben „öt golyót” ígértek neki. Jonel Moldovan bámulattal adózik Micescunak és felszólítja, hogy ne féljen a fenyegetésektől, mert ha az egyik táborban akadnak bűnözők, akkor Goga és Cuza szolgálatában is akadnak lovagok, akik nem sainálják életüket, ha ezen az áron a román nép sorsán segíthetnek.

Ezután Moldovan bejelenti, hogy a nyugati határszélen vannak jó románok, akik szembeszállnak minden bűnös kísérlettel, majd így folytatja levelét:

— Itt a nyugati határon élnek bátor és akarat erős románok, akik bosszút állnak azokon a bűnözőkön, akik merészlik ujjukat a revolver ravsására helyezni.

Megesküdtünk ma tízen lelkiismeretes románok, hogy nem öt hanem nyolc golyóval fogunk váiaszolni, nem orvul, hanem nyíltan s célunk maga a legionáriusok kapitánya lesz vagy szükség esetén lelkiismeretlen bérencel. És ha arra kerül sor, kész vagyok árván hagyni gyermekemet és özvegyen feleségemet, de ezt a szégyent nem tűröm el. Utánam, ha én esek el, még kilenc lelkiismeretes román következik, akik megbosszullák halálomat és az ön tisztelétén esett csorbát.

Dr. Jonel Moldovan ügyvéd, Oradea-Nagyvárad. A Keresztény Román Ügyvédszövetség csoportjának titkára. A nemzeti Kereszténypárt tagja.

Eddig tart a kétségtelenül szenzációs hangú levél, mely bizonyára nagy visszhangot fog kelteni még.

Váltsuk ki szavazó-igazolványunkat!

Közeledik a szavazó-igazolványok kiváltásának végső határideje, december 18-ika. A jelek szerint eddig nagyon sokan nem váltották még ki szavazó-igazolványukat és ezért ismételtén is felhívjuk a figyelmet arra, hogy alig néhány nap van már hátra az említett határidő lejártáig. Az, aki ezt az igazolványt nem váltja ki, nem szavazhat és ezzel természetesen gven-gíti a Magyar Pártot, egyben azonban saját magát is, mert azt kockáztatja, hogy képviselő nélkül marad az ország parlamentjében. Ezenkívül azonban az, aki szavazó-igazolványát nem váltja ki, tudvalevőleg a törvény értelmében pénz büntetésben részesül. Alánlatos tehát, hogy minden magyar szavazó polgár minél előbb váltsa ki szavazó-igazolványát.

Ajánlatos elővételben gondoskodni a Piatigorsky-hangverseny jegyeiről

A világhírű csellóművész, Gregor Piatigorsky december 16-án, csütörtökön este 9 órai kezdettel a Kulturpalotában megtartandó hangversenye iránt óriási érdeklődés nyilvánul meg és ezért érhető, hogy a hangverseny jegyeinek egy jelentős része elővételben már elfogyott. Erre a valóban megérdemelt kivételes érdeklődésre való tekintettel ajánlatos a Piatigorsky-hangverseny jegyeiről elővételben gondoskodni. A jegyek a Szabó Albert-cégnél kaphatók. Piatigorsky tudvalevőleg még a hó folyamán elindul amerikai körútjára és a felfokozott érdeklődés annak is tudható be, hogy a kiváló csellista hosszabb időre távozik Európából és így az itteni közönségnek egy jó ideig nem lesz alkalma játékában gyönyörködni.

CORSO S. agermozgó 5, 7 $\frac{1}{2}$ és 9 $\frac{1}{2}$
 Telefon: 2065
PANAMA
 DOROTHY LAMOUR, CAROLE LOMBARD,
 FRED Mac MURRAY

Ujabb súlyos konfliktus a távolkeleten

Sanghaiból jelentik: A japánok elsüllyesztették a Nanking közelében állomásozó Panay nevű amerikai ágyúszázadot. Eddig meg nem erősített hírek szerint az ágyúszázad bombázása során 29 amerikai tengerész vesztette életét. Washingtoni híradás szerint a Panay legénységének tagjai közül 34-et sikerült megmenteni.

A Panay elsüllyesztése után a „Bee” nevű angol ágyúszázad nyomában a helyszínre sietett, hogy segítséget nyújtson. Hi rszerint Hughes, az angol ágyúszázad parancsnoka súlyosan megsebesült.

A japánok állandó tüz alatt tartották a Beet és eközben Hughes mindkét lábán bombaszilánk érte. A Panay elsüllyesztése pillanatok alatt történt.

Olyan hírek vannak, hogy a Panay legénysége közül 52-en haltak meg és több a hadihajóra menekült kínai is halálát lelte.

Legújabb jelentések szerint az amerikai nagykövetség négy tagja a megmentettek között van, ugyiszintén megmenekült a hajó parancsnoka és helyettese is, de súlyosan sebesült állapotban. Egy angol és egy amerikai ágyúszázad teljes gőzzel siettek a szerencsétlenség színhelyére, de a japán repülőek ellenük is bombatámadást kíséreltek meg. Az ágyúszázad életbenmaradottait Anvey tartományban, Hihhsienben szállították partra.

A Panay Nanking ostroma alatt az Egyesült Államok uszó nagykövetsége és az amerikai újságírók rádióállomása vált. A hajóról a sajtó táviratokat küldhetett Washingtonba. A hajó bombázása idején 28 mérföldre volt Nankingtól a Jangce folyón felfelé, hogy elkerülje a japán ágyúk tüzeit. A hajó személyzete 72 főnyi volt. A megmentettek között 15-20 sebesült van.

A Panay elsüllyesztésének híre leirhatatlan izgalmat keltett. Az összes rádiók azonnal közölték a hírt azzal a megjegyzéssel, hogy a legújabb idők egyik legkomolyabb természetű híre.

Hirota külügyminiszter tegnap délelőtt megjelent az Egyesült Államok tokiói nagykövetségénél és az amerikai katonai attasénál. Azt hiszik, hogy a japán külügyminiszter kormánya nevében bocsánatot kért a Panay amerikai hajó elsüllyesztése miatt.

A japán tengerészeti hatóságok hivatalos nyilatkozatban bocsánatot kértek az angol és amerikai hadihajók megtámadása miatt. A nyilatkozatban azt állítják, hogy a három amerikai petróleumszállító hajót tévedésből kínai hajóknak nézték s azt hitték, hogy azokon Nankingból menekülő katonákat szállítanak. A japán repülőgépek ezért bombázták a hajókat és eközben érte bombatalálat a Panayt, amely elsüllyedt.

Harada japán katonai attasé repülőgépen a nankingi frontra utazott, hogy személyesen öröködjön a Jangce folyón tartozkodó semleges hajók biztonságára fölött.

15 éve év

ez a védjegy

az utazatóktól



KOPROL
CSOKOLÁDE
A TÖKÉLETES HASHAJTÓ



„A hivatással kockázat jár!” —mondotta Yvon Delbos francia külügy- miniszter az Aradi Közlöny munkatársának

Timișoara—Temesvárról jelent az Aradi Közlöny munkatársa: A vasutvonalak mellett húzódó uton ér az első meglepetés. Autónk a rosszul kövezett ut pocsolyáiban menetelő, piros egyensúlyos diákok oszlopai mellett rohog el. Német diákok mennek a francia külügyminiszter fogadtatására...

Hirtelen távolról közeledő sipjelek, a sinek között az eddiginél is nagyobb lötás-futás, mindenkit az állomás belseje felé tuszkolnak, a pályatesien csak néhányan maradunk. Amikor az első kanyarodónál feltűnnek a mozdony lámpái, arról amerre a katonazenekar áll, lavinaszerűen hömpölygő erővel felzúg a „Marseillaise”. Az utolsó csatló szalonkocsi ajtajánál mosolygós arcú, télikabátos férfi áll: Yvon Delbos, francia külügyminiszter. Mire lelép a lépcsőkről, előtte áll a fogadó bizottság. Cosma képviselő, Nistor dr. vármegyei prefektus, Petrescu ezredes vezérkari főnök, Boullen Pierre, francia konzul és jelen sorok írója, a belga konzulátus képviseletében. Üdvözlő szavak, kézfogás, utána a francia külügyminiszter végigvonul az iskolások arcvonala előtt. Amikor a fiukkal végzett, a váróterem fele igyekezik. Amikor figyelmeztetik, hogy baloldalt állnak a lányok, mosolyogva mondja: „... Természetesen nem lehetünk a hölgyekkel szemben udvariatlanok...!”

Pár perccel később a teremben bent, beszédek, karének, majd a miniszter rövid válasza: „... körutamon, egyetlen országban sem részesültem olyan őszintén spontán fogadtatásban, mint az Önök országában. Ezt őszintén mondom és érzem és ez az érzés végigkísért azon az uton, amelyet Románián keresztül megtettem és most, amikor néhány perc múlva elhagyom országuk területét, azt annak tudatában teszem, hogy a hagyományos barátságunk semmit sem veszített erejéből. Ezt jelképezik az egymással ölelkező háromszíneink is, amelyekkel Önök jöttömet üdvözölni jónak látták.”

Yvon Delbos beszédének végén hatalmas ünneplés, a Perronnól behallatszik az iskolások üte-

mes „Vive la France!” kiáltozása, néhány kézfogás, autogrammkérés, majd az ünnepektől külügyminiszter újra a kijárat felé veszi útját. A váróteremben, el nem képzelhető módon, zsufoltan szorongó tömeg, csodálatosképen még összebbszorult és utat nyit. Ekkor Fregoli módjára átváltozom. Keztyű be a zsebbe, föltöltöl, notesz a kézben, a konzulátusi titkár riporterré változva odalép a francia külügyminiszter mellé. A váróterem mintegy husz lépés hosszú. Ebből tizenötöt együtt teszünk meg.

— „Egyetlen kérdés, Excellence, a kisebbségek...?”

Mosolyogni kezd:

— „Kevés az idő, sajnos arra, hogy nyilatkozzam. A vonatom alig várja már, hogy elindulhasson.”

— „Mit szól miniszter ur a prágai merénylet-tervhöz?”

Megleendő a kezében tartott miniszteri kemény kalap:

— „Oh a hivatással kockázat jár... — mondja és még mondana valamit, de a következő pillanatban, amint már a Perronnon állunk, magnéziumfény villan, újabb fénykép készült a francia külügyek képviselőjéről. Mire ez is kész, tömeg nyomul közeink és két pillanattal később Yvon Delbos már eltűnik a szalonkocsi ajtaja mögött.

ASZÓDY JÁNOS

„URANIA” mérs. helyárrakkal Telefon: 12-32
Ma premier 5, 7-15, 9-15 órákor

Mindent a cégért

A régen nem látott Felix Bressart kacagató zenés bécel vigjáték:
Friedl Czepa és Otto Waiburg-ai.

Jön! A filmművészet legaktuálisabb alkotása Jön!
„Sanghai golyózaporban”

Zerdik-Helium-Orion világ-márkás rádiók részlet-fizetésre is Kalmárnál
Str. Bratianu I.

Waldo Robeson
riport - sorozata

Világhírű nők,
kalandok

**Ingeborg Eberth és Kreuger gyufakirály
furcsa szerelme**

A szép Ingeborg Hasslerl tizennyolc éves. Idén kapta meg gyógytornatanárnői diplomáját, már állása is van, független ifjú hölgy. Bármennyire szeretné is szülei, egyelőre nem gondol a férjhezmenésre. Sokat jár társaságba, élvezi önállóságát. 1912. tavasza. Ingeborg egy fiatal tiszttel kettesben vacsorázik az egyik elegáns stockholmi étteremben. A főpincér asztalukhoz lép és átadja fivére egy mérnök-barátjának névjegyét. Ő is ott van a vendéglőben egy másik barátjával, Ivar Kreugerrel. Szeretné bemutatni. Ingeborg megkérdi a tiszttől:

— Ki ez a Kreuger?

— Nem tudom — feleli a tiszt.

Ingeborg valami kifogással visszaküldi a főpincért. Egy év telik el és Ingeborg éppen szabónőjétől siet hazafelé, amikor találkozik a tavalyi mérnökkel, aki újra barátjával, Ivar Kreugerrel sétál. Most megtörténik a bemutatás.

— Éppen felmegyünk Ivarhoz, — mondja a mérnök — jöjjön velünk, legalább meglátja Stockholm legelragadóbb legénylakását.

MEGISMERKEDÉS ÉS „NÁSZUT”

Ingeborg nem gondolkozik, felmegy. A pazar lakás légköre megérinti vele, hogy ez az Ivar Kreuger valaki. Új ismerőse furcsa, hideg, durva viselkedése eleinte zavarja. Ivar Kreuger udvarlása egyáltalában nem hasonlít a stockholmi fiatalemberekére. Tárgyilagosan teszi a szépet és olyan határozottan hívja másnap este színházba, hogy Ingeborg nem tudja visszautasítani.

A lány másnap délelőtt gyönyörű virágcsokrot kap Kreugertől. Apjától tudja meg, hogy a férfi, akit megismert, Svédország egyik legtehetségesebb és legnagyobb kaliberű üzletembere, akinek hatalmas jövőt jósolnak. Kreuger szabad ideje legnagyobb részét Ingeborg társaságában tölti és amikor júniusban Ingeborg elutazik, hogy a dániai Hornbergben nyaraljon, egyszer váratlanul sürgőnyt kap: „Utazzék azonnal Kopenhágába a Palace Hotelba”. Ingeborg utazik. Kopenhágából Berlinbe, majd Londonba vezet utjuk, „nászutjuk”. A fiatal lány gondolkodás nélkül követi ezt a férfit, aki vad szenvedéllyel szerett belé, de aki csak ajándékai útján tud kedves lenni, aki hatalmas virágcsokrot, gyönyörű kolyt küld fel barátjának szobájába délelőtt, hogy azután délben mogorva arccal ebédelni vigye és egyetlen szót se szóljon hozzá.

A FEJEDelmi POMPA ÁRA

Később szerelmük és barátságuk elmélyült. Ivar Kreugert több mint egy éven át csak a szenvedély lobogása fűzte ehhez a gyönyörű nőhöz, de később megszerette úgy is, mint barátját. És ez volt Ingeborg kétértékű szerencséje. A gyufakirály, akinek a világ minden táján voltak érdekeltiségi, lakásai, barátjai, futó kalandjai: öböne nemcsak a barátját, hanem bizalmas barátját is látta.

De Ivar Kreuger barátjának lenni sok szempontból igen nagy megpróbáltatás volt. Igaz, fejlődési pompával vette körül Ingeborgot, de a fejlődési pompáért rengeteget kellett szenvednie. Ivar Kreuger nem tudott hűséges lenni. Tucatjával voltak hosszabb-rövidebb ideig tartó kalandjai. Sok nő ügye botrányba fulladt. Ingeborgnak közvetlen közelből kellett végigélnie ezeket a viszonyokat és Kreugert csak úgy tudta megtartani magának, hogy leküzdte féltékenységet.

Barátságuk kezdetén Kreuger beleszeretett egy

vasuti ör leányába. Anna Mária, aki a stockholmi Oscar Theaterben volt görli. Ő finanszírozta a lány tanulmányait és amikor Anna Mária először lépett fel komolyabb szerepben a stockholmi királyi operában, Ivar Ingeborggal együtt repülőgépen sietett haza Párisból.

Általában a színésznők voltak a gyengéi. Egy időben örülten szerette Stockholm egyik legfiatalabb és legszebb színésznőjét. Amikor azonban a színésznő reklámcélokra akarta felhasználni Kreuger nevét, szakított vele. Egyszer Mária Orskába szeretett bele, a híres morfinista színésznőbe. A szerelem két hónapig tartott.

INGEBORG HÁZASSÁGA

A párhuzamos szerelmek és nőügyek mellett a gyufakirály állandóan kitarított Ingeborg mellett. Barátnője azonban csak néhány évig bírta ezt az életmódot és amikor egy dán fürdőhelyen megismerkedett Eberth mérnökkel és az megkérte a kezét, igent mondott. Ingeborg othonra, megbecsülésre, nyugodt életre vágyott. Nem volt szerelmes a rokonszenves férjbe, de remélte, hogy boldoggá fogja tenni.

Férjétől kislánya született, de a házasságuk nem volt boldog. Zavarta a múlt, Ivar Kreuger állandóan levelekkel ostromolta Ingeborgot, hogy térjen vissza hozzá, nincs egyetlen barátja sem, nem tud nélküle élni. Ingeborg elhidegült férjétől, így amikor kislányuk egy éves volt, visszatért Stockholmba, visszatért Kreugerhez.

Első találkozásuk a két éves távollét után igen egyszerű körülmények között történt. Kreuger felment Ingeborg lakásába, kezét csókolt és így szólt: „Mindig te voltál az én egyetlenem, akkor is ha más nővel voltam együtt.” Következő mondatában már üzleteiről, tranzakcióiról beszélt. Ebben az időben már százmilliók nemzetközi pénzügyleteket bonyolított le, országoknak nyújtott kölcsönöket és gyufakonzernje Európa legtöbb államában hatalmas összegeket jövedelmezett neki. Hogy a mesésen gazdag gyufakirályal mégis valami baj van, azt ebben az időben egyedül Ingeborg sejtette.

Kreuger az üzleteiről beszélt és mintha a jövőbe látott volna, így szólt: „Azon a napon, amikor azt látom, hogy életem műve kezd összeomlani, golyót röpítek a szívembe... Kedves Inga, nem kell félni a haláltól, az csak egy hosszú, hosszú álom. Ennyi az egész.”

Ivar és Ingeborg tehát újra összekerült. Folytatódott furcsa szerelmük és barátságuk, amelyben a szenvedély fellebbanásait az elhidegedés hosszabb korszakai váltották fel és ilyenkor Ingeborg „csak” a gyufakirály bizalmasa, üzleti titkainak letéteményese volt és az a nő, akivel Kreuger a legszívesebben reprezentált. Ingeborg ekkor már sejtette, hogy barátja, akit az egész világ bálványoz és akit Európa és Amerika legnagyobb pénzberei is finanszíroznak tartanak, valójában egy gigászi szélhámos, aki hatalmas légvárakat épít, de légvárairól mindenki azt hiszi, hogy azok vasbetonból épültek. Tudta, érezte, hogy szabadulni kellene ennek a férfinak a büvköréből, hogy az előttük álló évek több szenvedést, mint örömet rejtének az ő számára, de azért mégis kitarított Kreuger mellett.

(Utánnyomás tilos.) Következő cikkünk:

INGEBORG EBERTH SZEREPE A KREUGER-REJTÉLYBEN.)

December 31-én üzletünk megszűnik. Minden vevő már 35 lel bevásárlásnál szép ajándékot kap.

Ridikülő, Bébi és Kötöttáru
50%-al olcsóbban lesznek elárusítva **Illencz és Friedrich**
Használja ki az alkalmat! Üzletberendezés eladó!
Pista Avram Iancu 21.

Arad nagy zenei
eseménye:

Platigorsky

a világhírű csellóművész hangversenye
dec. 16-án, csütörtökön este 9
óra kezdettel a Kulturpalotában
Gyermekbarátok Egyesülete rendezése
Jegyek: Szabó Albert-égnél

**Ami Párisban a nőknek
PATOU,
az Pesten a férfiaknak**

STAUB

írta: Szabó
Semmelweis-u.
27. szám.
Telefon: 188 207.

A színház hívei

SZERDA este 9 órakor: ELTÉVEDT BÁRÁNYKÁK, premier.

CSÜTÖRTÖK este 9 órakor: ELTÉVEDT BÁRÁNYKÁK, másodszer.

PÉNTEK este 9 órakor: SÁRGAPITYKÉS KÖZLEGÉNY, (tizenkettedszer.)

SZOMBAT délután 5 órakor: MÁGNÁS MISKA, moziárak.

SZOMBAT este 9 órakor: RUT KIS KACSA, operettpremier.

VASÁRNAP délután 3 órakor: GÓLYASZATANÓRIUM, mérsékelt árak.

VASÁRNAP este 6 órakor: SÁRGAPITYKÉS KÖZLEGÉNY (tizenharmadszer).

VASÁRNAP este 9 órakor: RUT KIS KACSA, harmadszer.

Tehermentesítik a tantervet

Bucuresti. A nemzetnevelésügyi minisztériumban azon dolgoznak, hogy az iskolák tanítási tervét átalakítsák. Erre az adott okot, hogy valamennyi iskola tanterve túlzott erőfeszítést ró az ifjuságra. Miután ez a nevelés szempontjából káros, a minisztérium most úgy határozott, hogy csökkenteni a diákság terheit olyformán, hogy az eddigi rendkívüli sok tantárgyat felölelő tantervet gyökeresen átalakítja s azt a diákság teherbíró képességéhez alkalmassá teszi.

Kellemes ünnepeket és igazi örömet
szerez magának az, aki

Harimann Kálmán ékszerésznél

vásárol karácsonyi és újév. ajándékot

Central: Kettős
premier műsor

D. u 4 órától folytatódólagosan

Dalolj szivem, dalolj!

(Sing baby, sing!)

**Alice Faye, Gregory Ratoff, Adolphe
Menjou és a 3 Ritz Brothers**

II.

Vakmerő lovas

Cow-boyfilm, főszerepben **John Wayne**
Olcsó helyárak 17 és 24 lel.

Voltam már

VIII. Henrik
Nero és a
Lázadók
hőse — most először
életem legnagyobb
szerepét

CHARLES LAUGHTON

RAMBRANDT

Rendezte:
Korda Sándor
SZERDÁN
Premier

SELECT

„MOTT“-sarok

**Búban, borban,
pezsgős bárban
Szavazz csak a
MOTT-ra bátran**

Ujabb büntényt vallott be a párisi tömeg-gyilkos

Versailles. Weidmann, a napokban leplezett tömeggyilkos egy újabb gyilkosság elkövetését ismerte be. Bevallotta, hogy Jean Keller elzászi fiatal leányt is meggyilkolta. Ujabb borzalmas gyilkosságában bűntárs is segédkezett neki, de hogy ki volt azt nem hajlandó elárulni.

Ovatosak hashajtója

A tisztán természetes

Igmándi

keserűviz!

„Nobel-Dagen“

Stockholm ünnepi szerdája: Gusztáv király 30 éves uralkodói jubileuma, egy ucca háromszázadik születésnapja és a „Nobel-Napok“ kezdete

Szent-Györgyi Albert előadása Lundban és diadalmas stockholmi ünneplése

A svéd uralkodói jubileum és a Nobel-díjak kiosztásának alkalmából utazott Stockholmba Pálóczi Horváth György, a kiváló újságíró, ki szenzációteltő cikkeket, mint az Aradi Közlöny kiküldött munkatársa, repülőposta útján juttatja esetről-esetre hozzánk. Első cikkét alább adjuk:

Stockholm. Az ARADI KÖZLÖNY, tudósítójától. (Copyright.)

Az európai kontinensen köd és a havas eső nyomott hangulata ült. Miközben a vonat sok határon és vámvizsgálaton futott át, ahol épp úgy kutattak fizikai, mint szellemi csempészholmi után, végigbongészva könyveket és újságokat: egyre a párisi világiállítás svéd épületének feliratán járt az eszem: „Gyeretek Svédországba, nálunk szabadság van, demokrácia és összefogó egység“. A vonat aztán ráfutott a kompra és átjutott Svédországba, ahol már napok óta karácsonyra készülődnek. A városok és falvak uccáira óriási harangokat és karácsonyfákat varázsolnak a villanykörték ezreiből. Malmö, Lund, Nyköping uccáinak transparensai mind a karácsonyt hirdetik már, s amikor reggel a sok köd és eső, a nyomott

hangulat sok árnyalata után a tündérmesésen szép Stockholm köszöntött és habos hótakaróján szikrázott a tiszta északi fény: éreztem a levegőben azt, amit a párisi svéd pavillon hirdet.

Szerda reggel volt, s a város lázban égett. Minden ünnepelt. A középületeken és a királyi palotán zászlók jelezték, hogy Gusztáv király ma harminc éve kezdte meg uralkodását. A lapokon az uralkodó fényképe és rövid méltatás, Maga a király drottingholmi kastélyában szűk családi körben ülte meg jubileumát.

Az uccák már teljes karácsonyi díszben pompáztak, karácsonyfák, harangok, fenyőgalyak mindenütt. Olyan volt a hangulat, mint nálunk karácsony délutánján.

Az egyik ut messziről kivált a többi közül. Emeletmagas számok: 1637—1937... 300 JAR... Az autó végre befut erre a szép és elegáns Drottning-gattanra, amelynek minden háza tündöklök a sok arany és ezüst díszből s kiderült, hogy ez az ucca éppen ma ünnepli háromszázadik születésnapját boldogan és hangosan.

Stockholm fogadja a világhírű tudósokat

Két sarok és már a Kungsgattanra értünk, a Carlton-szálló elé, ahol a svéd filmhíradó hatalmas felvevőgépei vártak Karrera, Thomsonra, Haworthra, Szent-Györgyre és a többiekre. Ez itt már a Nobel-Dagen hangulata. A Nobel-Dagen, a „Nobel-napok“ a nagy svéd ünnepek sorában az egyik legfontosabb helyen áll.

A pályaudvarokon újságíró és fotóriporter készülség, a filmfelvevőgép autója a két legnagyobb szálló között cikkázik és a Nobel-alapítvány gyönyörű központi épületében lázas munka folyik. Luxusautókból kábitóan elegáns hölgyek ugranak ki és sietnek be az épületbe, hogy diplomáciai és más magas összeköttetések révén még utolsó pillanatban meghívót kapjanak a díjkiosztásra és utána a diszvacsorára, amelyen egy teríték 24 svéd koronába kerül. Ez és sok más tartozik a Nobel-Dagen hangulatához.

Délután négy óra. A Carlton-szálló előcsarnokában a filmesek meggyújtják jupiterlámpáikat, mert most érkezett Szent-Györgyi professzor a feleségével és 19 éves leányával, a komoly cambridgei egyetemi hallgató-nóval, aki szintén biokémikusnak készül, mint az édesapja. A professzorékat a stockholmi magyar követség urai fogadják, aztán munkába lép a felvevőgép. A jupiterlámpák fényénél film készül a magyar tudósról. A tekercest csütörtökön légipostára teszik, s két nap mulva már beillesztik a magyar filmhíradóba.

A filmtől az újságírás szakítja el a professzort, aki elmondta, hogy Berlinben a Nobel-díjas Wallburg professzor vendége volt, kedden pedig Lundban, az ósrégi egyetemi városban tartott előadást. Előadás után páros teniszmérkőzés volt a Szent-Györgyi házaspár és Allgren professzorok között, s az utóbbiak

győztek. Erről a svéd-magyar tennismérkőzésről a svéd lapok bő tudósításokat közöltek. Néhány vidám mondat után Szent-Györgyi utiterveiről mesél. Stockholmból Göteborgban, onnan hajón Londonba utazik. Londoni barátaival másfél napot tölt. A következő állomás Páris, ahonnan karácsony után a savoyai hegyekbe utazik síturára. Január közepén újra Szegeden lesz és folytatni fogja munkáját.

— Beszéljen önmagáról — kéri most a svéd újságírók. Szent-Györgyi professzor elkomolyodik, küzdelmes életéről beszél, a háborus évekről, arról, mint kellett otthagynia a pozsonyi egyetemet a háboru után, s mint indult feleségével és kis gyermekével európai vándorútra.

— Akárhol voltam — mondja — arra jöttem rá, hogy az egyes emberek mindig jók és békések, ellentétben egyes tömegekkel. A tudósok nemzetközi testvérisége pedig, amelynek mindent köszönhetek, azt is, hogy egyáltalában élek, hogy nem haltam éhen: arra tanított meg, hogy az emberiséget csak a kölcsönös segítés, nem pedig a kölcsönös rombolás mentheti meg. Ezért igyekeztem mindig és mindennél hirdetni a békét és a nemzetközi kulturális együttműködést. A tudós kötelessége ez, hiszen a tudomány egyike azoknak a kevés szálatoknak, amelyek még a nemzeteket összekötik.

Vége az interjunak. A női újságírók ezalatt Szent-Györgyint és leányát ostromolják kérdésekkel. Ők előbb végeztek és a professzor most utánuk akar menni, hogy ő is átöltözködjék, este a világhírű Euler professzor vendége. De alig indul a lift felé, már újabb Nobel-díjas lép be a szálló előcsarnokába: a papos külsejű zürichi Karrer professzor.

„Ó, professzor Karrer!“ kiált fel Szent-Györgyi és a két jóbarát átöleli egymást. Bol-

dog mosollyal beszélgetnek, amikor az előcsarnokban feltűnik a harmadik Nobel-díjas, az ősz Haworth professzor. Most már három jóbarát áll itt, nevetve. Együtt dolgoztak. A fiatal Szent-Györgyi Haworth laboratóriumában kutatót, Karrer pedig később levelezésben állott a magyar tudóssal, országhatárokon keresztül tanácskoztak, támogatták egymást és amikor Szent-Györgyi végre megtalálta a C-vitamin anyagát, mindkét barátjának küldött belőle. Azok az anyag nélkül nem tudtak volna tovább dolgozni és ma talán nem lennének itt. A Nobel-Dagen Stockholmban és pénteken nem lennének főszereplői az emberi kultúra e nagy ünnepeinek, hogy ércnél maradandóbb emléket állítsanak a tudomány nemzetek feletti testvériségének.

Pálóczi Horváth György

Az új esküdtek névsora Aradon

Az aradi törvényszéken január 10-én megkezdődő esküdtszéki ülészakra kisorsolták az esküdtek névsorát. A sorsolás a szokott formák betartása mellett, pénteken délután 1 órakor történt meg Ozeanu Romulus főelnök vezetésével, mellette, míg a sorsolásnál Vulpe Constantin vezető-főügyész, Moldovan Sabin és Ramontianu Coriolan törvényszéki elnökök és Daescu irodai igazgató-főjegyző segítettek. A kisorsolt esküdtek névsora a következő:

Mara István (Pecica—Pécska), Marza Simeon (Miniş—Ménés), Dragan Mihail (Arad), Dubestean Ioan (Radna), Baba Ioan (Arad), Manca Dimitrie (Arad), Laza Romul dr. (Siria—Világos), Seymann Ottó dr. (Arad), Luţia Dumitru (Saiin—Sajtény), Bogdan Alexa (Nadlac—Nagylak), Avram Vasile (Arad), Chicin Traian (Nadlac—Nagylak), Serbanescu Dimitrie (Arad), Păcurariu Brutus (Arad), Stanca Ioan (Aradul-Nou—Ujarad), Giurgiu Ioan (Buteni—Butyin), Niculescu Ioan (Arad), Chera Ioan (Arad), Juncan Aurel (Rovine—Pécska), dr. Mager Aurel (Arad), dr. Horga Alexandru (Buteni—Butyin), Marza Traian (Arad), Dicorescu Ioan (Arad), Secula Axente (Siria—Világos), Lipovan Ioan (Arad), Ardelean Ilie (Arad), Vancu Victor (Arad), Carpişan Romulus (Arad), dr. Gabos Jenő (Arad) és Borlea Traian (Siria—Világos).

A január 10-én kezdődő ülészak első napján három sajtóper szerepel a tárgysorozaton, a második, harmadik és negyedik napon ugyancsak 3—3 sajtóper, míg negyedik napon 14-én a sajtóperek után Péter Pavel kémkedési ügye is letárgyalásra kerül. Január 15-én Paracan Alex gyilkossági kísérlete, Viorica Golescu gyermekgyilkossági és Victor Petru választási kihágásának ügye szerepel az esküdtszéki napirendjén. Január 17-én Rapcsányzky Kálmán aradi vendéglős gyilkossági kísérletének ügyét és 2 sajtóper tárgyal az esküdtszéki bíróság, 18-án pedig sajtóperen kívül Fodor György gyilkossági ügyét tárgyalják. Január 19-én Lucaci Anton gyilkossági ügyén kívül még két sajtóper van napirenden és az utolsó napon, január 20-án Viczián Elisabeta gyilkossági, valamint Mican Eva ugyancsak gyilkossági ügyét tárgyalja az esküdtszéki.

Váltsuk ki szavazó-igazolmányainkat, hogy győzelemhez segíthessük a magyarság jeles listáját!

SELECT: 5, 7¹/₄ és 9¹/₄ órákor. Utójára!

Arábiai éjszakák

Kay Francis, Errol Flynn, Ian Hunter

HIREK

Az Aradi Közlöny
automata-telefonszáma:

Szerkesztőség 20-14
Kiadóhivatal... .. 11-51

A száthatvanéves fogkefe

Az Ur 1777-ik évében egy nagyon furcsa, sőt ijesztő szerszám vált divattá az előkelő házakban. Jókora fanyeleket láttak el két centiméteres disznósörtével és nyurak étkezés után ezzel a szörnyű szerszámmal sikálták a fogakat Versailles-ben. Így festett a világ legelső fogkefeje, melyet egy angol orvos vitt Franciaországba, miután Angliában megverték a fogkefe használatáért. A verése meg is volt az ok, mert számosan foghüvelyképzést kaptak a borzalmas sikálástól és a nem jól font, kihulló és a foghasba fúródó sörtéktől.

A világ legelső fogkeféjét most Liverpoolban kiállították és a higiénikus egyesületek az összes modern fogkefégyártmányokat beszerezték, hogy teljessé tegyék a különös kiállítást. Több mint huszezerféle fogkefe sorakozik egymás mellé a kiállításon, de nagyság és durva készítmód tekintetében a világ legelső fogkeféje viszi el közülük a pálmát. Az orvosok azt mondják, hogy ugyanacsak volt mit szenvednie annak, aki a szörnyű fogkefét használta s így meg lehet érteni, miért terjedt el ez a nélkülözhetetlen szerszám oly példátlan lassan az emberek között.

— **IDŐJÓSLAT.** Az Intézet Meteorologic Central Bucuresti jelentése szerint a következő 24 órára változó felhőzet, déli szél és a hőmérséklet emelkedése várható.

— **Zürichi zárlat.** Páris 1469, London 2160 és fél, New York 432.37 és fél, Milano 22.72, Amsterdam 240.50, Berlin 174.20, Prága 15.20, Varsó 81.80, Belgrád 10, Bucuresti 3.25.

— **A Kisebbségi Újságírószervezet elnöke az újságírónyugdíjpénztár ellenőrző bizottságában.** Bucurestiből jelentik: Az újságírók nyugdíjintézménye közgyűlést tartott és ezalkalommal a következőket választották be az intézmény ellenőrző bizottságába: Pompiliu Serbescu, Virgil Motin és Sárkány Gábor a Romániai Népkisebbségi Újságírószervezet elnöke, valamint E. Antohi.

— **Márkus Miksa ünneplése.** Budapestről jelentik: A magyarországi újságíró-rend bensőséges keretek között ünnepelte meg Márkus Miksának, a magyar Újságírók Egyesületének elnöki negyedszázadéves jubileumát. Márkus Miksa az évtizedes gyakorlat bölcsességével és előrelátásával irányítja a magyarországi újságíró-társadalom közéletét és értékes munkásságának ez az újabb pihenő-állo mása csak kedves alkalom volt rá, hogy az újságírórend kifejezhesse nagyrabecsülését és szeretetteljes ragaszkodását törhetetlen energiájú és fiatalos lelkületű, köztisztelt elnöke és példaadó irányítója iránt.

— **Szalay Albert előadása az aradi római katolikus Credo férfiegyesület gyűlésén.** Vasárnap délelőtt tartotta meg Lakatos Ottó dr. egyházi elnök vezetésével havi gyűlést az aradi római katolikus Credo férfiegyesület. A rövid elnöki megnyitó után Szalay Albert minorita hitoktató-lelkész tartott lendületes, tartalmas és mély gondolatokban gazdag előadást a római katolikus férfi karácsonyáról. A meleg sikert aratott előadás után Lakatos Ottó dr. plébános a karácsonyi lelki elmélyedésre hívta fel a tagok figyelmét, majd élénk eszmecsere alakult ki a katolikus misszió emberbaráti mozgalmának támogatása irányában.

Értesítés!

A n. é. közönség szives tudomására hozom, hogy a Bulv. Reg. Maria 18 sz. alatt (Szabó-üvegüzlet mellett)

„Venus“

név alatt Illatszertárt nyitottam

Raktáron tartom az összes mérkás árut és újdonságokat, melyeket a legelőzékenyebb kiszolgálás és legolcsóbb árak mellett hozok forgalomba.

Szives pártfogást kér

Kun Lászlóné

— **KEDVEZMÉNYES KARÁCSONYI UTAZÁS A CFR-EN.** Bucurestiből jelentik: December 24-ikétől január ötödikéig az államvasutakon fél jeggyel lehet utazni. A személyvonatokon eleget a féljegy, gyorsvonatokon a fél jegyen kívül a teljes különbözött megváltása kötelező. Rapid vonatoknál a helyjegyet is teljes összegben meg kell az utasoknak váltaniok.

— **Belatiny Arthur halála.** Budapestről jelentik: Belatiny Arthur magyar kereskedelmi főtanácsos, a felsőház tagja Budapesten elhunyt. Az elhunyt főtanácsos, aki a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank igazgatósági tagja volt, a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamarának volt tíz éven keresztül elnöke.

— **A HAVASOK ÜZENETE ÉRKEZETT BE HÉTFŐN REGGEL AZ ALFÖLDI VÁROSBÁ.** Boldog karácsonyi ünnepeket kívánt és elküldte örökzöld kenyőit, a karácsonyfát. Két báránybőr subás hegylakó ösztökélte az apró mokány-lovakat, amelyek feszülő inakkal húzták az illatos kenyőfiákkal roskadásig megrakott szekereket. A hegyekből érkeztek, mint a pásztorok, akik a béke ünnepét jöttek hirdetni. Elhozták Arad városnak a karácsonyfát. Amerre mentek nyomukban üde kenyőillat áradt, a havasok lehelete. A járőkelők úgy álltak meg, mint mikor egy kedves gyermekkori ismerőssel találkoznak:

— Megérkezett a karácsonya. . .

— **Egyhangú választással Császár Elemér lett a Petőfi Társaság elnöke.** Budapestről jelentik: A Petőfi Társaság vasárnap délelőtt az Akadémia előadótermében tartotta decemberi felolvasóülését, amely után rendkívüli közgyűlést tartottak. A Társaság harminchárom tagja vett részt a közgyűlésen, amely titkos szavazás útján a tragikus hirtelenséggel elhunyt Pekár Gyula örökébe a társaság elnökévé választotta Császár Elemér egyetemi tanárt.

— **Halálozás.** Kaufmann Albertné szül. Deutsch Cecilia 86 éves korában meghalt. Temetése kedden délután 3 órakor lesz a sebis-i izr. temetőben.

— **Nem akasztják fel Matuska Szilvesztort.** Budapestről jelentik: Matuska Szilvesztort a pestvidéki törvényszék fosházából ma átszállították a gyűjtőfogházba. Ez azért bír érdekességgel, mert a gyűjtőfogház teljesen fegyház jellegű és csak a jogerősen elítelt rabok kerülnek oda. Ebből nyilvánvaló, hogy nem szándékoznak Matuskán végrehajtani a halálos ítéletet. Érdekes különben, hogy Matuskával még mindig nem közölték, hogy a legfelsőbb fórum is helyben hagyta a halálos ítéletet.

— **Bélyegalbumok, ritka bélyegek Kerpelnél**

— **Gregorovici Stefan dr. előadása.** Vasárnap délután a Magántisztviselők és Kereskedelmi Alkalmazottak Szervezete helyiségében nagyszámú közönség jelenlétében tartotta meg nagy érdeklődéssel várt előadását dr. Gregorovici Stefan ügyvéd. A magasszintű előadásban Gregorovici dr. számos időszerű gazdasági kérdést ismertett. A közönség az értékes előadást szinte elismeréssel és hosszas tapssal fogadta.

Keztyű, harisnya, pullover, szveter, ridikül a legszebb karácsonyi ajándék STRASSER cégtől.

Hogyan néz ki,



ha a sebészorvos higiénikusan önmaga borotválkozik . . . ?

Az Alba-Iulia-i Róm. Kath. Püspökség

Arad, Str. Bratianu 14. sz. alatti saját pincészetében nagyban és kicsinyben hozza forgalomba

világhírű ardea'i tüzes nehéz borait
Egy próbavétel és meg lesz győzve!

Fejtsük meg együtt!

5) A hirdetés

Perényi ur egy nagy vállalatnál pontos szövegű hirdetést kap, hogy ezt közlétegye több nagy napilapban. A hirdetés végére azt írja, hogy csak írásbeli jelentkezést fogad el, melyeket lakására kell címezni.

Érdekl, hogy melyik lap hirdetése a legeredményesebb. Mi az a legegyszerűbb mód, ahogy ezt megtudhatja?

Megjejtése az Aradi Közlöny csütörtöki számában!

2. és 3. feladványunk megjejtése:

A kocka: A pontszámok mindig ugyanazt az összeget adják.

Műrablás: Az ütőszervezetet cübejtette visszaállítani.

— **Hirtelen halál Nadab főuccáján.** Hétfőn délelőtt jelentették az aradi ügyészségnek, hogy az aradmegyei Nadab község főuccáján összeesett és meghalt Dan Gheorghe aradi illetőségű csavargó. Dan Gheorghe hatvan év körül járt és halálát szív szélhűdés okozta. A szerencsétlen ember koldulásból tartotta fenn magát 1934 óta, ekkor tért haza orosz fogságból. Még a háboru első évében került fogságba és közel husz évig synylődött Oroszországban.

— **Dr. Uray István új megbízatása.** Budapestről jelentik: Dr. Vértessy Sándor helyére a magyar kormányzó kabinetiroda élére dr. Uray István titkos tanácsost, államtitkárt, az eddigi főnökhelyettest nevezték ki.

— **Véndiák-találkozó Aradon.** Meleg ünnepség keretében tartották meg tízéves találkozójukat a Moise Nicoara liceum 1927-ben végzett növendékei, akiknek nevében Tabic Miron dr. orvos üdvözölte a tanári kart. Crisan igazgató az üdvözlésre meghatottan válaszolt Géretz Károly és Caba Victor elhunyt tanárok, valamint három diáktársuk lelkiüdvéért gyászmisét hallgattak ezután a vendiákok, akik este a Dacia étteremben közös vacsorát tartottak.

Szörmevásárlásával és mindennemű szücs munkáival forduljon bizalommal a több mint fél évszázad óta fennálló és szö id áruiról, megbízhatóságáról közismert

Joanovits Antal

szücsceghez

Alapította 1882. ARAD, Str. dr. Ioan Robu 2'

O Győztek az olasz vivók Budapesten. A Santelli kupáért az olasz utánpótlás az UTE utánpótlás vivók ellen bonyolított le hármas kardsapat-mérkőzést, amelyet az olaszok 6:3 arányban nyertek meg.

— **A bőr megbetegedéseinél,** különösen ekzémánál és furunkulózisnál, a mindig kellemes hatásu természetes „Ferenc József” keserűvíz reggelenként felkeléskor egy pohárral bevéve — a gyomor-bélcsatornát alaposan kitisztítja és méregteleníti s az emésztést és az anyagcserét hathatósan előmozdítja. Kérdezze meg orvosát.

Báira és estélyre
speciális fűzők és melltartók
legolcsóbban és legegyszerűbben

Lányi-nál

Orvosi kötszer üzlet.

Neuman-p-lota

Janovics Jenő dr. előadása a Kölcsey Egyesület délutánján

Az aradi Kölcsey Egyesület ma programjához és annak az eddigi irodalmi délutánok folyamán elért magas színvonalához, tegnap, vasárnap délután is irodalmi eseménnyel ajándékozta meg az érdeklődő közönséget, amely zsufozásig megtöltötte a Kulturpalota nagytermét. — A gazdag műsornak egyik kiemelkedő száma Janovics Jenő dr. a Cluj-kolozsvári színház igazgatója, a szegedi szabadtéri játékok kiváló főrendezője, az ismert tudós színpadtörténész előadása volt. — Janovics Jenő dr. „Az Ardeal-erdélyi színház hatása az egyetemes magyar színházra” címen tartotta meg magasszínvonalú előadását, amely mindvégig lebilincselte a szépszámú hallgató-ságot.

Janovics dr. érdekes adatokkal bővelkedő előadásában foglalkozott a bécsi Burg, a budapesti Nemzeti Színház jubiláris ünnepségeivel, egyben rámutatott azokra a személyi vonatkozásokra, amelyek idevaló származású művészek és igazgatók útján tették naggyá a magyar színpadot. Tény, hogy Ardeal-Erdély adta Budapestnek a magyar színház intézményét, midőn Wesseleányi Miklós Debrecen és Szegeden át a Cluj-kolozsvári aktorokkal odaérkezett. Ezután hatalmas arcképcsarnokot vázolt fel az illusztris előadó mindazokról, akik innen iveltek fel nagyszabású művészi karrierjük csúcspontjára.

Különösen az aradi Leszkay-társulattól szerepelnek nagy számban ebben a névsorban. Melleg szavakkal külön emlékezett meg Janovics volt aradi kartársáról. „Nem szabad megfeledkeznünk Leszkay Andrásról sem. A komoly „műtészek” bizonyára ajkpittyezve, figyelmű főlénytel mondják: hiszencsak dilettáns volt! Az. Dilettáns. De nem ártalmas dilettáns. Szolgálatkés, kitűnő érzékű, jószándékú, áldozatos, tulhabzó szívű dilettáns. Földesúr volt, és itt az utolsó szótagon, az „uron” van a hangsúly. Szemrebbenés nélkül áldozta jelentékeny vagyonát a színpadra. Nem a színésznők szoknyája körül forgoló mecénás volt, hanem a színház eszmei szerelmese. Volt szíve és jó szeme olyan színészeket kiválogatni és dédelgetni, mint Fenyvesi Emil, Gál Gyula, Balassa Jenő, Hegedűs Gyula, Rónaszéki Gusztáv és felesége, Delli Emma, Hunyadi József, Foriss Pista, Kövessi Albert, Bácsné és még sok a magyar színház történetében kiváló művész. S mikor Pestre került a mi „Satyónk”, ott is külön színpaltja, érdekes és megbecsült egyénisége volt a színházi életnek. Simogató szeretettel kell reá emlékezni.”

Oradea-Nagyvárad adta Szigligeti Edét, és amikor Szigligeti kidőlt, az aradi Csiky Gergely vette át örökét gazdag tehetséggel, az új utváras merészségével és páratlan munkabírással. A Nemzeti Színház százados életének három legkimagaslóbb utjelzője Szigligeti, a szintén Cluj-Kolozsvárról indult Paulay és az aradi Csiky. Amit pedig ezelőtt évtizedekkel ezelőtt Szigligeti és Csiky Gergely vállalt, az a hivatás teljesedése be a legutolsó évben Szántó György, Kós Károly és Nyirő József bevonulásával. Szántó „Sátoros Királyá”-nak diadalmas térfoglalása a magyar fővárosban, a kelyhes pórok dübörgő és győzelmes hódítása Budapest finnyás, párisi parfümtől illatos színpadán és a Jézusfaragó ember erőshitű, sorsvállaló székelyeinek diadalmas bevonulása a 100 éves színpadra többet jelent, mint három színpadon megérdemelt sikerét. Többet, mint Szántó György, Kós Károly és Nyirő József diadalát. Jelenti a százados Ardeal-erdélyi hagyományok feléledését.

A komoly színpadtörténeti értékkel bíró előadást a közönség zúgó tapsal honorálta.

Scheidl Gizi olvasott fel ezután a pesti Nemzeti Színház száz év előtti megnyitására érdekes részleteket Déryné naplójából nagy sikerrel; Fischer Ernő zongoraművész is meleg tapsot kapott. A műsor be-



ON A HIBAS

Pattanások, pörseések, sömör, mindannyi hamar eltűnik, újra viszszanyeri jó kedvét, életörömét, — ha Cadum-kenőccsel kezeli. Ez a felülmúlhatatlan orvosság megszünteti a viszketést és a bőr vörösségét. Hatása gyors — költségek csekélyek. Jó, ha állandóan kéznél tart egy doboz Cadum-kenőccet.

Kérjen csakis valódi Cadum-kenőccet!

fejező számaképpen Láng István tantom vezénylése mellett az aradi római katolikus elemi iskola nyolcvantagu gyermek-kara adott elő énekszámokat hatalmas siker mellett.

Modern és szép villanycsillárok

Radio Lux Hermann Schaller

Arad, Bulv. Reg. Ferdinand 17. — Tel.: 16-48

— A Wizo-Menza-bál szépség és táncverse-nyének eredményei. A szombati Wizo-Menza-bálon a nagy érdeklődéssel kísért szépségversenyt Weiszberger Márta nyerte több mint nyolcezer szavazattal. Második Szerdahelyi Györgyi lett, akit mindössze pár száz szavazat választott el az elsőől. A harmadik helyet Steiner Magda, míg a negyediket Anhaltzer Baby foglalta el. A nyertesek rendkívül szép ajándékokban részesültek. A táncverseny eredménye a következő volt: 1. Vámos Katinka—Gárdos Tibor. 2. Berger Lulu—Birnföld Emil. 3. Sonnenklar Duci—Erényi István és a 4. Éles Kató—Lakos Tibor pár volt.

— Nagymennyiségű Gumilüző és Gummiharisnva érkezett SALVATOR-céghez P. Avram Iancu 21. Telefon 15-71.

— A Societatea pensionarilor publici si particulari din Iudețul Arad, Strada A. Mocioni No. 12. A köz- és magánalkalmazottak nyugdíjgyűlését értesíti tagjait, hogy ugy az életbenléti bizonyítványokat mint a karneteknek 1938. évre leendő érvényesítését f. hó 14 és 17-én, kedd és péntek délután veszi át. Minden tag hozza el magával a nyugdíjkönyvet és a karneteket. Azok akik a nyugdíjat a pénzügyi palota I. emelet, 17 számú szobában adják át a nyugdíj felvételekor. Ezek életbenléti bizonyítvány elnyerése iránti kérvényük csak január hó 11-én készülnek el. Szombaton, f. hó 18-án délután 3 és fél órákor választmányi ülés lesz, amelyre ezuton hívjuk meg a tagokat. Az Elnökség.

Rádiók

hálozati és telepes készülékek 125 lei hett rész-letthetőségre kaphatók gyári lerakatal. Használt készülékek beszerelőknek.
Str. I. Chendi 9. udvari raktárban

— Dr. Raicu Aurelné előkelő látogatója a bécsi pályaudvaron. Különleges megtiszteltetésben volt része egy aradi uriaszonynak a bécsi pályaudvaron. Dr. Raicu Aurelné néhány héten keresztül orvosi kezelés alatt állott az osztrák fővárosban. Most amikor állapotában már javulás állott be, férje a közismert aradi ügyvéd felutazott érte Bécsbe, hogy hazakísérje nejét. A pályaudvarra, miután még Raicu Aurelnének járnia nem volt szabad, mentők szállították ki és helyezték el fülkékében, ahol váratlanul előkelő látogatója akadt. A pályaudvaron tartózkodott ugyanis Ileana főhercegnő, Habsburg Antal főherceg hitvese, aki érdeklődött a beteg iránt s amikor meghallotta, hogy dr. Raicu Aurelné honfitársnője, felkereste fülkékét, hosszasan elbeszélgetett az aradi uriaszonnyal és virággal kedveskedett neki.

— Drága a gyümölcs, ígyuk a folyékony gyümölcsöt, a „Vitemost”-ot. Kapható: Dr. Krepil, Str. Horia 8. 1 liter 25.— lei Ugyanott barackpálinka, törkölypálinka, mènesi vörös- és fehérbor kapható.

— Bicskázás. Virág Pál General Coanda-uccai lakos feljelentést tett az aradi rendőrségen ismeretlen tettes ellen, aki őt bicskával több szurással megsebesítette. A merénylő kézrekerítésére vizsgálat indult.

A legutolsó angol szabásminták

Bernáth József

uriszabónál

Ortutay-palota.

Str. Eminescu 30

Színház

A Bodenwieser Ballett

Táncművészet: az érzések ritmusának kifejezése a hajlékony test mozdulataival. E művészet rabszolgájának szegődni annyit jelent, mint kielégíthetetlen sóvárgással hajszolni a vonal és forma szépségét. És az igaz táncművész? ... Aki a vonal, mozdulat és forma szépségeit végtelen finomságaiban is átérzi, érzékelteti és önfeláldozóan kutatja.

Hét táncművész, — nyugodt lelkismerettel lehet azonosítani a szó fogalmát s cz nem csak tartalmatlanul, esetleg igaztalanul kongó kifejezés, — mert a Bodenwieser tánc-csoport minden egyes tagja öntudatosította művészetét. Érzelemkifejezésükben és közvetítésükben nyilvánvaló, hogy nem csak technikai tudás kápráztat, hanem lelki elmélyülés is vezet a táncost azon az uton, amely az áhított célhoz vezet: igazi művészet. — Sajnos, — a múltban szemtanúi voltunk, hogy számtalan táncos, aki „művészek” vallja magát, — nem is sejtí a célt és vakon bukdácsol, mint a bärparkett kiválóságai. Éppen ezért, — kitűnő alkalom nyílt az összehasonlításra, — különleges élmény volt számukra a Bodenwieser tánc-csoport vendég szereplése. Nehány évvel ezelőtt láttuk utóljára a Bodenwieser-ballettet és a játékos mozdulatok szépsége még mindig emlékezetes.

Az évekkel ezelőtti aradi siker most megismétlődött: érdekes impresszionista jelmezek gyönyörködtek és a nézőter lelkét, meglegedett közönsége ez alkalomai is melegen ünnepelte a Bodenwieser-ballett táncművészeit.

(N—ky.)

Lepje meg magát

egy kitűnő szabású Princessa fűzővel, izléses mell és harisnyatartóval,

PILCZ IRMA fűzőspeciálistánál

Str. Eminescu 14.

— Elítelt bírósági tisztviselő. Freniu Petru buteni-körösbökényi járásbírósi tisztviselőt a törvényszék II. szekciója sikkasztás miatt 1 évi fogházra ítélte. Az ítélet még nem jogerős.

KAR ZSEB SZALON DÍSZ Legnagyobb vála székben
ÓRAK BUSCHI-nál
ÉKSZEREK Str. Bratlana 2, Minorita-pal.
KARACSONYI REKLAMARAK

— Öngyilkos lett Budapesten egy tőzsdé-ügynök. Budapestről jelentik: A Hungaria fűrdőben ma délelőtt Gruber Árpád tőzsdébizomán-nyos mellbeszurta magát. Súlyos állapotban szállították a mentők a kórházba. Hír szerint tőzsdéi veszteségei miatt akart meghalni.

— Gyomor- és bélhurut, erős bomlási és erie-dési folyamatok a gyomorbéihuzamban, hélbaktérium- és gyomorsavtúltengés a természetes „Ferenc József” keserűviz használata által — reggelenként felkeléskor egy pohárral véve — igen gyakran rövidesen megszűnnek. Kérdezze meg orvosát.

— A Consum legújabb száma az elmúlt hét legújabb közgazdasági tranzakcióit és eseményeit részletesen ismerteti. Kérjen mutatószámot a kiadóhivataltól: Cluj, Str. Iuliu Maniu 3.

INSPEKCIÓS GYÓGYSZERTÁRAK:

FÖLDES gyógyszerár, Str. Eminescu
KÁRPÁTI gyógyszerár, Bul. Reg. Ferdinand
ROZSNYAI gyógyszerár, Piața Avram Iancu
(Tel. 15-00)

Január 8-án Magyar Bál a Fehér Keresztben!

Vigyén hangulatot,
örömet lakásába...

Vegyén karácsonyra
családjának rádiót!

Gondá-nál, Str. Bratianu 4.

Könnyű részletfizetési feltételek!

A legkiválóbb világ-
márkákban, mint
Rádiobell, Kapsch,
Columbia, R. C. A.,
Marconi, Emerson,
Olimpia, Iron,
Standard válogathat

SPORT KÖZLÖNY

Helyi rangadó Timisoara—Temesváron és a fővárosban

Vasárnap mindössze két „nagyobb” mérkőzés került lebonyolításra az országban, nevezetesen Timisoara—Temesváron a Ripensia—Chinezul-ILSA és a fővárosban a Rapid—Unirea-Tricolor mérkőzés. A Ripensia gyenge játékkal győzte le a Chinezul-ILSA-t, a Rapid és az Unirea Tricolor pedig döntetlenül mérköztek. Beszámolóinkat a következőkben adjuk:

Ripensia—Chinezul-ILSA 4:2 (3:1). A Ripensia megérdemelten győzött a meglehetősen gyenge színvonalú mérkőzésen. A Chinezul-ILSA-ban szerepelt az Unirea, később a CAA volt kapusa. Mezei Ambrus — nem sok sikerrel. Az első gólt a 10. p. Bindea szerezte, a 30. p. pedig 11-esből Marksteiner eredményes. A 36. p. a Chinezul-ILSA jut 11-eshez, amelyet Thierjung értékesít. A 39. p. rövidre sikerült kapukirugás után Lazar állította be a féldő eredményét. A második féldőben a 13. p.

Bindea végigcselez mindenkit és a nálóba sétál a labdával, a 28. p. pedig Tabac beadását Lozoncz II értékesíti. A Ripensia csapatában a közvetlen védelem Gál, valamint a ragyogó Bindea tűntek ki, a Chinezul-ILSA-ban Röck, Kohl, Hoffman és Thierjung érdemelnek említést. Biró Jania.

Rapid—Unirea Tricolor 3:3 (1:0). Iramos játék után döntetlenül végződött a két csapat barátságos találkozója. Moldoveanu révén a Rapid vezet, sőt Vintila góljával már 2:0 az eredmény, amikor az Unirea Tricolor rákapcsol és Sonny Niculescu, Mihailescu és Carian révén 2:3-ra „javít”. A befejezés előtt Cuiedan góljával egyenlít a Rapid.

Egyéb beltöldi eredmények: Mociornita—Coltea 3:2 C) ligás mérkőzés a fővárosban, CAO vegyes—Chinezul (Oradea—Nagyvárad) 6:0 Oradea—Nagyváradon, CA Cluj—„U” vegyes 2:2 Cluj—Kolozsvaron.

Megtarthatja pályáját az AMEFA

Az Aradi Közlöny megírta annak a küzdelemnek minden fázisát, amellyel az aradi AMEFA sportegyesület pályájának megtartásához ragaszkodik. Mint köztudomású a legutóbb az aradi járásbírószágon a város által indított kilakoltatási keresetet, az AMEFA elvesztette és már úgy látszott, hogy a népszerű piros-fekete klubnak ott kell hagynia még ebben a hónapban régi pályáját, ahol a csapat edzéseit szokta tartani és ahol fontos és főként pedig nagy anyagi áldozatokat követelő beruházásokat eszközöltetett az egyesület.

A napokban került a Semmitőszék elé az érdekes ügy, mert — mint ismeretes — az AMEFA a Timisoara—temesvári közigazgatási bírósághoz fordulva kérte, hogy a város szerződés-felmondását semmisítsék meg, mert tör-

vényellenes. Egy ujkéletű törvény ugyanis kimondja, hogy a sportpályákat nem lehet eredeti rendeltetésüktől megfosztani. A Timisoara—temesvári közigazgatási bíróság nem mondta magát illetékesnek az ügyben és rendes bírósághoz utalta az AMEFA-t. A klub most Bucurestibe fellebbezte meg az ügyet, kérve, hogy a rendes bíróság döntéséig, amely az AMEFA-ra csak kedvező lehet, hagyja meg a bucuresti-i közigazgatási bíróság pályáján a csapatot. A bucuresti-i közigazgatási bíróság, a Timisoara—temesvárihoz hasonló döntést hozott, míg most a Semmitőszék az AMEFA javára elrendelte, hogy a klub mindaddig, amíg a rendes bíróság minden fórumát meg nem járta az ügy, a birtokába tarthatja a pályát.

A Ferencváros megszerezte az őszi elsőséget

Budapest. A magyar nemzeti bajnokság vasárnapi befejező fordulóján Ferencvárosnak hozta meg az őszi elsőséget, miután nagyszerű játékkal győzte le a Phöbus csapatát. A mérkőzéseket általában nagy gólarány jellemezte, így az Elektromos a Nemzetit, a Bocskai a Törekvést, a Szürketaxi az ETO-t győzte le nagy gólkülönbséggel, a meglepetést a Budafok szolgáltatta, mely rávert a Kispestre. A bajnokságban tehát a Ferencváros 25 ponttal vezet, a további sorrend pedig a következő: Hungária 23 p., Ujpest 20 p., Kispest 17 p., Elektromos 16., Phöbus 14., Nemzeti 13., Szürketaxi 12., Szeged 10., Budafok 10., Bocskai 7., Törekvés 7., Budai 4 p., ETO 2 p.

Beszámolóink a mérkőzésekről:

Ferencváros—Phöbus 5:0 (1:0). A Ferencváros jobb volt, szünet után összeroppant a Phöbus. Sárosi lőtte az első féldő gólját, míg szünet után Toldi, Sárosi és Toldi (2) neveihez fűződnek a gólok.

Elektromos—Nemzeti 4:0 (2:0). A Nemzeti a mezőnyben egyenragu volt, az Elektromos a kapu előtt határozottabbnak bizonyult. Szendrődi (3) és Zombori szereztek a gólokat.

Szürketaxi—ETO 6:1 (2:0). Durva, botrányokkal telített mérkőzésen győzött a Szürketaxi. A győztes csapat góljait Tóth (2), Kiszeli (2), Kovács és Odry szereztek, az ETO gólját 11-esből Boros lőtte.

Bocskai—Törekvés 5:0 (1:0). A Bocskai nagyszerűen feljavult az idény végére. Góljain

Hajdu (2), Finta és Palotás osztozkodtak. A Bocskai elkerült a kiesési zónából.

Budafok—Kispest 3:2 (1:0). Budafok biztosan és megérdemelten szerezte a bajnoki pontokat. Fodor (2) és Dóczi (11-esből), illetve Olajkár (két 11-esből) szereztek a gólokat.

Szeged—Budai „11” 2:0 (1:0). A Szeged végig fölényben volt és kis szerencsével nagyobb arányban is győzhetett volna. A gólokat Harangozó révén érte el a győztes csapat.

A Hungária és az Ujpest sikerei

A Hungária csapata vasárnap Düsseldorfban mérkőzött, a helyi válogatott ellen és értékes győzelmet aratott tartalékos csapattal is. Az Ujpest Prágában vendégszerepelt és 1:1 arányban döntetlenül mérkőzött.

Hungária—Düsseldorf válogatott 5:2 (3:0). Kalmár kitűnően játszott és egymaga három gólt lőtt, Müller és Titkos egyet-egyet.

Stávia—Ujpest 1:1 (1:1). Az Ujpest Zsenigellér nélkül állt ki, de így többet támadott ellenfelénél. Joos öngóljából a Slavia jut vezetéshez, de Kállai révén egyenlít az Ujpest.

Egyiptom tiltakozott Párisban, de...

Mégsem kerül sorra április 17-én a Románia—Egyiptom mérkőzés

Bucuresti. Az egyik francia sportlap jelentése szerint Egyiptom hosszú átíratban tiltakozott a FIFA-nál az ellen, hogy a december 17-iki elmaradt mérkőzés ódiomát reá áthárítsák. A FIFA még nem foglalkozott az egyiptomi szövetség tiltakozó átíratával, de valószínű, hogy annak semmi eredménye sem lesz és a FIFA nem fogja megmásítani hozott határozatát. Igen valószínű, hogy az egyiptomiak ilyen körülmények között nem jönnek el az április 17-ére kitűzött második mérkőzésre és ilyenformán Románia válogatottja bekerült a világ bajnoki döntő 16-os mezőnyébe. Helyes volna, ha a FRFA idejében puhatolózna — esetleg a FIFA útján — az egyiptomi labdarugó szövetségnél, hogy mik a szándékai, nehogy az április 17-iki terminust egy meg sem tartandó mérkőzés számára kelljen fenntartani.

O Futballévkönyv. Néhány nap múlva jelenik meg az 1937-évi futballévkönyv, amely részletesen ismerteti az idei Középeurópai Kupa küzdelmeit, valamint a nemzeti bajnokság mérkőzéseit. Szemléltető táblázatok teszik színessé és változatosabbá a tartalmas évkönyvet, amelyet Messer Sándor és Weinberger István szerkesztenek. Sportkörökben máris élénk érdeklődés mutatkozik az idei futballévkönyv iránt.

O Magyar víziló eredmények: MAC—UTE 3:2 (2:1), MTK—BEAC 3:0 (2:0). Az uszómérkőzések során Fábian MAC a 300 méteres mellúszásban 4. p. 34.4 mp.-el új magyar rekordot állított fel. A 100 méteres gyorsúszásban Csik dr. 58.8 mp.-es kitűnő idővel győzött.

O Külföldi labdarugó eredmények: Floridsdorf—Favoriten 4:3, Postsport—Libertas 1:0 Olaszország: Lazio—Torino 3:1, Bologna—Genova 2:2, Luchese—Napoli 2:2, Milan—Fiorentina 3:1, Roma—Livorno 2:0, Juventus—Triestina 2:0, Liguria—Bari 5:0, Svájc: Young Fellows—Grashoppers 2:1, Lugano—Basel 2:0, Young Boys—F. C. Grenchen 2:2, Servette—F. C. Luzern 3:2, Lausanne Sport—Nordstern 6:1.

O Megjelenik a sportévkönyv. A közeli napokban hagyja el a sajtót Messer Sándor és Weinberger István szerkesztésében megjelenő sportévkönyv 1937-évi kiadása, amely részletesen beszámol különböző statisztikák formájában a nemzeti bajnokság őszi fordulójáról. Ezen kívül az ezévi Középeurópai kupaküzdelmeket ismerteti részletesen érdekes táblázatok és kimutatások kíséretében, úgy hogy minden sportember számára nélkülözhetetlen kézikönyv. A rendkívül érdekes sportévkönyv rövidesen kapható lesz.

GRAETZOR-RADIO

a német világcsoda

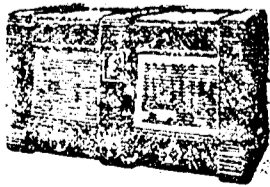
4 + 2 lámpás készülék, A márkás rádiók koronája. Utánzóhatatlan, tökéletes hang. Óriási üvegszálával legegyszerűbb a kezelése.

Az öt világreszt tökéletesen hozza

Hallgassa meg minden kötelezettség nélkül

HAMMER ZS. és Fia cég

Biv. Regele Fe dinand 27.



Aradi párttagozatok választási előkészületei

Vasárnap este népes gyűlést tartott a **Féner Kereszt** szálló nagytermében a **Zsidó Párt** aradi tagozata. A gyűlésen **Szenes Henrik** üdvözölte megleghangú szavakban dr. **Nobel Sándor** képviselőjelöltet, aki Timişoara—Temesvárról jött Aradra. Nobel Sándor dr. román nyelven kezdte beszédét és hangsúlyozta, hogy a zsidóságot mindenkor a lojalitás vezeti és ezt igyekszik mindenkéltől egy ilyen választói gyűlés keretében is kidomborítani. Utalt arra a légkörre, amely a zsidóság ellen az utóbbi esztendőben kialakult, majd pedig megokolta, hogy miért döntött úgy a Zsidó Párt, hogy külön listát tesz le ezeken a választásokon. Nobel Sándor dr. beszéde után **Scharfstein Jakab** képviselőjelölt szólalt fel német nyelven és biztosította a Zsidó Pártot az orthodoxia támogatásáról. **Huppert Fülöp** közölte, hogy a zsidó iparosok a Zsidó Párt kebelén belül külön szervezetet alapítanak, majd pedig **Benedek János** szólalt fel a zsidó fiatalság nevében és közölte, hogy tizenöt tagból álló kezdeményező bizottság alakult az aradi zsidó párti szervezet kiépítése érdekében. A nagy gyűlést dr. **Singer Jenő** szavai zárták be.

Az országos **Német Párt** a vasárnapi nap folyamán élénk tevékenységet fejtett ki a megye területén választási propagandája érdekében. Huszongy megyebeli községben tartottak szombaton és vasárnap népgyűléseket, amelyeken a vezetőség képviselőiben a következők vettek részt: **Besinger Franz** képviselőjelölt, **Reisz József** megyebeli tagozati elnök, **Müller Vendel dr.** és **Wéber Anton dr.** ügyvédek, **Hasenfratz Timişoara—temesvári delegátus**, **Strigel Josef** lapszerkesztő és **Telchert Laurenz**.

A tegnapi munkaszünetet erőteljes választási propagandára használták fel a román pártok is. A liberálistáji propaganda érdekében Aradon és a megyében **Gh. Jonescu-Siseşti** földművelésügyi miniszter dolgozott a leghatékosabban. Tegnap harmadszor érkezett a választások előkészítése folyamán Aradra **Manolescu Dimitrie dr.**, a liberálistáji tagozati elnöke napok óta Aradon tartózkodik és **Groza Ioan dr.** megyei prefektussal és **Coţoiu Romulus dr.** polgármesterrel nagy agilitással irányítja a kormánypárt megyebeli propagandáját. Szombaton **Grădişte—Mosóczy-telepen** **Coţoiu Romulus dr.** tartott nagy beszédet. Vasárnap **Ineu—Borosjenőn**, **Sebiş—Borossebesen** és **Tárnova—Ternován** tartott a párt gyűléseket, amelyeken **Jonescu-Siseşti** beszélt.

A nemzeti-parasztpárt délelőtt 11 órakor **Botloc Alexa dr.** elnökletével vezetőségi ülést tartott. A megyebeli községek közül **Nadlac—Nagylakon** volt vasárnap népgyűlés, amelyen **Marşieu Justin dr.**, **Jancu Cornel dr.**, **Luţai Cornel dr.** és számos más aradi pártvezető is részt vett. **Apodgoria—Hegyalja** községeiben **Lazar Augustin dr.**, **Popovici Sever dr.** és mások tartottak propaganda gyűléseket.

A párt bizalmijai az e hó folyamán megtartandó választásokon a következők lesznek Aradon:

I. tagozat: (Iosif Vulcan gimnázium.) **Dr. Papp Teodor dr.**, **Jancu Cornel**, **Herţeg Alexandru**, **Marinca Ioan**. — II. tagozat: (**P. Luptei**.) **id. Radovan Milivoi**, **Iovin Gheorghe dr.**, **Furdui Iosif**, **Jost József**. — III. tagozat: (**Mihai Viteazul-téren** lévő iskola.) **Dr. Botloc Alexa**, **Cristea Ioan**, **Francu Aurel**, **Hajdu János**. — IV. tagozat: (**Perneava**.) **Dragoman Alexandru**, **Sodom Gheorghe**, **Magurean Alexandru**, **Boitor Ştefan**. — V. tagozat: (**Gai—Gáj**.) **Dr. Veliciu Emil**, **Ostoin Arsa**, **Popescu Ioan**, **Ivanoc Laza**. — VI. tagozat: (**Micalaca—Mikalaka**.) **Marşieu Ion** lelkész, **Pálmai János dr.**, **Butariu Miron**, **Tedoran Ioan**. — VII. tagozat: (**Şega—Séga**.) **Dr. Lazar Aurel**, **Balta Abel**, **Nan Teodor**, **Lops Stefan**. — VIII. tagozat: (**Grădişte—Mosóczy-telep**.) **Frumuzache Nicolae**, **Pasariu Petru**, **Mihu Gheorghe** és **Pireu Traian**.

Az aradi törvényszéki főnöki hivatalban ma beosztották a választás idejére, a választási helyiségekben helyetfoglaló bírákat. A következőképpen osztották be a bírákat Aradra és megyében:

Iosif Vulcan-uccai iskolában: **Herman**, **Plata Luptei**; **Atanasu**, **Mihai Viteazul-tér**: **Motre**, **Oituz-ucca**; **Calinescu**, **Gai**; **Popiestin**, **Micalaca**: **Istratescu**, **Şega**; **Moldovan**, **Grădişte**: **Măndru**, **Schöndorf**: **Ladoşan**, **Guttenbrunn**: **Constanţinescu**, **St. Nadlac II.**: **Herb**, **Semlac**: **Huţiu**, **Ghloroc**: **Precup**, **Macea**: **Faurescu**, **Zarand**: **Hgiescu**, **Sicula'**: **Draghici**, **Pihul'**: **Spornic**, **Taut**: **Jonescu**, **Zimandul-Nou**: **Moisescu**, **Aradul-Nou**: **Fogarasi**, **Curtici**: **Costa**, **Glogovaţi**: **Tautu**, **Nadlac I.**: **Ursulescu**, **Săvârşin**: **Ramontean**, **Pecica**: **Mager**, **Rovine**: **Bedeschi**, **Sf. Ana**: **Stroiescu**, **Simandur de sus**: **Janca**, **Ineu**: **Popovici**, **Cermei**: **Senciuc**, **Bocsig**: **Efrimescu**, **Tárnova**: **Berov**, **Buteni**: **Panigan**, **Sebiş**: **Murgescu**, **Gurahonţ**: **Ciorapciu**, **Halmagiu**: **Pop**, **Vărfurile**: **Dragomir**, **Chişineu**: **Ilescu**, **Văntători**: **Olariu**, **Granicert**: **Jenea Ilariu**, **Scpreuş**: **Popescu**, **Sina**: **Diaconescu**, **Păncota**: **Gherghinescu**, **Rădăna**: **St. Popescu** és **Bănzovă**: **Sulatin**.



Huszonötezer leit sikkasztott és nem tudja miért

— Egy aradmegyei postahivatalnok tragikus sikkasztási ügye, amely csak lélektani okokkal magyarázható —

Ma délelőtt 11 órakor egy halálsápadt arcú, zilált külsejű, 30 év körüli fiatalember jelentkezett az aradi főpostán. **Furnică** igazgatóval akart beszélni. Beeresztették az igazgatóhoz. A fiatalember arca még fehérebb lett, amikor főnöke előtt megállott és gyorsan, szakadozottan beszélni kezdett. Elmondotta,

— **hogyan sikkasztott el az általa kezelt kincstári pénzből 25 ezer leit.**

amivel nemcsak 30 éves fiatal életét tette tönkre, hanem fiatal feleségének és három éves gyermekének egzisztenciáját is.

V. E. egyik aradmegyei nagyközségben volt postatisztviselő. Sikkasztására nem huzható rá a hasonló apróbb bűncselekmények obligát magyarázata. **V. E.** nem ivott, nem kártyázott, családi élete mintaszerű volt, semmiféle káros szenvedélynek nem volt rabja, mint hivatalnok példás működést fejtett ki, főnökei szerették és most 25 ezer leiert mégis tönkre tette magát és kis családját. Több mint valószínű, hogy lélektani okai vannak **V. E.** tragédiájának, amely nem annyira vizsgálóbíró, mint orvos elé való.

V. E. 10 év óta alkalmazottja a postának. Minta-hivatalnok volt. Éveken át Aradon teljesített szolgálatot, az utóbbi hónapokban egyik aradmegyei nagyközség postahivatalában dolgozott. Nagyon jól érezte magát a községben. Egy napon tudomására jutott, hogy egy moldovai városka postájához helyezték át. A hír nagyon lehangolta a fiatal postahivatalnokot. Egy napon elhunyt. Elhagyta családját és hivatalát anélkül, hogy egyetlen sor írást is hagyott volna maga után. Hivatalában azonnal rovancsoltak és kiderült, hogy **V. E.** 25 ezer leit sikkasztott. Feljebbvalója feljelemezést tett ellene. Köröztek és most

egyhónapi bujkálás után előkerült. Az elsikkasztott 25 ezer leit utolsó baniig elköltötte. **Furnică** igazgató nemcsak szigorú főnök, hanem jóérzésű ember is.

— Nem gondolt arra, maga szernecsétlen, — mondta a megtévedt tisztviselőnek, — hogy ezért a 25 ezer leiert állását veszti és elveszti a nyugdíj-jogosultságát is?

— Semmire se gondoltam és semmire se emlékszem.

mondta a megtévedt fiatalember. — Nagyon rossz érzés volt igazgató ur, sikkasztónak lenni. Most vezekelni akarok. . .

V. E. családja valószínűleg megtéríti a kárt és remény van rá, hogy

ebben az esetben nem kerül börtönbe a megtévedt fiatalember.

Allását azonban nem fogja visszakapni akkor sem, hogyha beigazolódná, hogy nem tudatosan követte el a számára végzetes sikkasztást. Ez azonban jelenleg még a jövő dolga, mert **V. E.** ma éjjel a rendőrségi fogda lakója. Holnap fogják átkísérni az aradi ügyészségre.

Schuschnigg negyven éves

Bécsből jelentik: **Schuschnigg** osztrák kancellár kedden tölti be negyvenedik életévét. A kancellár címére már is igen sok üdvözlés érkezett. A lapok üdvözlő cikkeket közöltek.



OLLA* Preservatív a legmegbízhatóbb óvszer. Többször kitüntetve arany éremmel. Legújabb az 1959701 számú amerikai Patentfnyerte.



Tudja-e azt, hogy a melankolia legtöbbször az élet-erő csökkenésére vezethető vissza.

A vér és a szervezet sejtjeinek URODONAL kezeléssel való alapos és lelkiismeretes kitisztítása után, meg-
lepetéssel fogja tapasztalni, hogy visszanyerte életked-
vét és vidám életöröm teszi boldoggá.

Az URODONAL-t az egész világon ismerik, ez a szer nagyon sok —
szervezetet romboló — szenvedést szüntet meg.

Az URODONAL -megóvja a REUMÁTÓL, MIGRÉNTÓL, MÁJROHAMOK-
TÓL, VESE ÉS HÓLYAG BANTALMAKTÓL, KIÜTÉSTÓL, ELHIZÁSTÓL
ÉRELMESZESEDÉSTÓL ÉS AZ IDŐELŐTTI MEGÖREGEDÉSTÓL.



Szedjen minden este egy
kávéskanál URODONAL-t
egy kevés vízben.

Aki
URODONAL-t
szed, jól érzi magát



KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Módosítják a behozatal rendszerét

Megszüntetik a szuprakovátákat és egyszerűsítik a behozatali engedélyek megszerzésének formaságait

A kormány gazdasági bizottsága ülést tartott, amelyen a jelenlegi behozatali rendszer módosításával foglalkoztak. Bujoiu ipar- és kereskedelemügyi miniszter részletes beszámolót tartott arról, hogy az elmúlt év leforgása alatt miképpen alakult külkereskedelmi forgalmunk. Bár külkereskedelmi mérlegünk jelentős fölösleggel zárul, a miniszternek az az álláspontja, hogy feltétlenül szükséges lenne a kontingen-

tálási rendszernek módosítása.

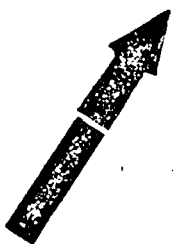
Mindenekelőtt a miniszter véleménye szerint meg kellene szüntetni a szuprakováták rendszerét és felül kell vizsgálni az importörök jelenlegi behozatali kereteit figyelembe véve, hogy eddig ezek milyen szuprakovátákkal és behozatali kerettel rendelkeztek. Azt javasolta, hogy egyszerűsítsék a behozatali engedélyek kiadásához kötött formalitásokat, de főképpen a

2

napig lehet még jelentkezni
a karácsonyi sportvonatra

A vonat indul december 23-án,
Budapestről vissza január 2-án

Utolsó beiratkozási nap: december 16.



transfer láttamozással kapcsolatos intézkedéseket és ilymódon akadályozzák meg azt, hogy a már kibocsájtott behozatali engedélyeket a láttamozás késése miatt hetekig visszatartsák. Ennek érdekében a legfelsőbb kontingentálási bizottságnak az eddiginél szélesebb hatáskört biztosítanak és a tagok számát tizenötől ötre szállítják le.

A miniszter ismertette a Németországgal megkötött fizetési egyezményt, amelynek értelmében az összes fizetéseket clearing alapon eszközölik, vagyis nem lesz szükség nemes és szabad devizákra. Az új egyezmény jelentős keretet biztosít számunkra a Németországba szállítandó sertések, zsír, bor kivitelével kapcsolatban.

Elhatározta a gazdasági bizottság, hogy fokozza a kender és a lentermelést és felhatalmazta Manolescu-Strunga minisztert, hogy a külföldön vásároljon len- és kender magvakat.

Gazdát cserélt a Moneasa—Menyházai villa. A S.I.A.B. (Arad-Brádi Ipari r. t.), mely az Arad Ceanad-Csanádi Egyesült Vasutak r. t. magánjavit kihasználására alakult, a Moneasa—Menyházán lévő villát 950.000 leiert eladta az aradi Munkakamarának. A Munkakamara a villát modernizálva tisztviselői számára tartja fenn és így a Moneasa—Menyházán lévő inasnyaralató otthon mellett tisztviselői nyaraltatásáról is gondoskodni fog.

= Textilszakiskolát létesítenek. Berceanu Mihai alminiszter elnöklete alatt értekezletet tartottak a kereskedelemügyi minisztériumban, amelyen több textilgyár igazgatója is részt vett. Az értekezleten megtárgyalták annak szükségességét, hogy textilszakiskolát létesítsenek. Ezt az iskolát a textilgyárak tartják majd fenn, amelyek termelési keretük arányában járulnak hozzá az intézmény költségvetéséhez.

= Február elsején lép életbe a CFR. új csomagszállítási tarifája. A CFR, vezérigazgatósa úgy döntött, hogy az új csomagszállítási díjszabást nem január elsején, hanem február elsején léptetik életbe.

= Részvénytársaság alakult a Németországba irányuló buzakivitel lebonyolítására. Bucuresti jelentés szerint a fővárosban a berlini Reichsstelle részvénytársaság formájában vállalatot alapított azzal a céllal, hogy ez a román állam részére gabonaneműeket vásároljon. A Sarex vállalatot, amely eddig a Németországba irányuló buzakivitel lebonyolította, kizárják ezekből az ügyletekből.

Eladott aradi ingatlanok: Sági Imréné eladta a Faurilor ucca 22. sz. házat 15.000 leiert Kiss József és nejeének. Mayer Demeter és neje eladtak a Calea A. Vlaicu-n egy 300□ öles telket 14.000 leiert Bumaci Florea és nejeének. Eppel József és neje eladták a Gen, Coanda 56. számú házat 120.000 leiert Jancsik Vasile és nejeének. Barcza Árpád és társa eladták a Str. Abatorului 2. sz. házat 80.000 leiert Papp Ag-kájának. Szarka Márta Vilma eladta a Str. Patria 22. sz. házat 250.000 leiert Schwartzberger Ernőnek. Páva Zsigmondné eladta a Str. Sfântul Ionica 8. sz. házat 46.000 leiert Gajda Gábornaknak.

Halálos ítélet vár 80 devizacsaló német kereskedőre

Hamburgból jelentik: A kikötő-város kereskedői köreit nyolcvan ekökelő kereskedő letartóztatása tartja izgalomban. A kereskedők ellen az a vád, hogy deviza-csalást követtek el. Noha csak egészen kis összegről van szó, az ügy mégis a lehető legsúlyosabb, mert az 1936-os törvény értelmében a devizacsalást halálhal büntetik. A hivatalos jelentés csak 12 letartóztatást ismer be, de mindenütt úgy tudják, hogy nyolcvan kereskedőt fogtak el. A hamburgi Kereskedelmi Kamara és a különböző kereskedői érdekcsoportok elhatározták, hogy intervénálnak Göringnél a letartóztatott emberek érdekében, miután a kereskedők tömege kivégzése külföldön rendkívül rossz benyomást keltene. A hamburgi letartóztatások hírére a Daily Telegraph című londoni lap is megemlít.

Harangot avatott új imaházában

a Grădiște—Mosóczy-telep református magyarsága

Vasárnap délután ünnepélyes külsőségek közt avatták fel a Grădiște—Mosóczy-telepi református imaház új harangját. Az avató-ünnepségen nemcsak a városrészt, hanem egész Arad református társadalma képviselve volt.

Az Aradi Közlöny munkatársa megtekintette az új imaházat, amelyet a hívek és az egyházközség nagy áldozatkészséggel létesítettek. A külvárosi imaház egy nemrégiben vásárolt épületben nyert elhelyezést. A lakoszobák válaszfalait eltávolítva tágas, levegős termet nyertek és a hívek adakozásából összegyűlt pénzüsséggel fedezték a festési, átalakítási és berendezési költségeket. És most megvásárolták a harangot is. Tizenhét ezer leibe került a harang és ezt a nagy összeget is a hívek adományából gyűjtik össze. Arad város kiváló harangöntője, Hönig Frigyes gondos és hosszú ideig tartó munkával készítette el a kellemes zengésű harangot, amelyet a református imaház udvarán, mintegy öt méter magas haranglábra szereltek fel.

A harangavató-ünnepélyen hatalmas tömeg vett részt. Jelen volt a Grădiște—Mosóczy-telepi görög-keleti lelkész és a környékbéli állami hivatalok képviselői is.

Zsoltár énekléssel kezdődött az avató-ünnepség. Ezután Tarnóczy Lajos református lelkész, Szakáts Géza Sándor—szentleányfalvi lelkész és Kulcsár Ernő segédlelkész kíséretében lépett az asztalra helyezett, felvirágozott harang elé. Lassú eső permetezett, de a hatalmas tömeg levett kalappal hallgatta Tarnóczy lelkész szárnyaló harangavató beszédét. A beszéd elhangzása után a gyülekezet ismét zsoltárt énekelt, amelynek elhangzása után az avató lelkész jelt adott az új harang haranglábon való elhelyezésére. A hívek közül öt férfi csigán huzta fel a harangot, amelyet egy harangöntő adott át a rendeltetésének. Amidőn a harang először megkondult, a hívek lehajtott fejjel imádkozva vonultak az imaházba, ahol megtartották a harangavató-ünnepélyt.

A virágokkal díszített emelvényen helyezkedett el a papi palástos Tarnóczy lelkész és kísérete. A gyülekezeti éneklés kezdődött az ünnepély, amelynek befejezése után előimát mondott Szakáts Géza lelkész. Ezután ismét zsoltárok csendültek fel. Miután a zsoltár éneklést befejezték, Tarnóczy Lajos mondotta el az ünnepi beszédét, amelynek során hangsúlyozta, hogy hit nélkül nem élhet az ember, Isten hit nélkül sohasem volt egészséges lelkületű társadalom. A rendkívül hatásos beszéd után Balogh I. elemi iskolai tanuló szavalt el két verset. Az emlékbeszédet Muzsaj József gondnok mondotta, aki megemlékezett a református egyház jövőjéről, akinek nemesszivősége segítette a Grădiște—Mosóczy-telepi hívőket is az új imaház létesítéséhez. Az emlékbeszéd keretében leplezte le a

fehér márványból készült emléktáblát, amelyre az imaház falába építettek:

„Ezt a házat az aradi református egyház néhai Höfer Adolfné szül. Rácz Hermina hagyományából vette és az ő nevének emlékezetével Isten dicsőségére szenteli, hogy ezen a helyen Isten ígéretének áldott hajléka legyen. — Az igaznak emléke áldott!”

Muzsaj József beszédében feltárta az imaház létesítésének vallási és társadalmi szinte beláthatatlan fontosságát. Nyolcszáz magyar ajkú gyermek hallgathatja saját anyanyelvén Isten ígét, nyolcszáz gyermek, akiket még nem tudtak elhelyezni magyar tannyelvű iskolában.

Ezután Vágási Jolán szavalt a Szigeti Ferenc „Harangavatói ének” című alkalmi költeményét. A műsor az alábbi sorrendben folyt le: „Az új haranghoz” (Máday Gyula) szavalt: Maczek Bálint. Ének-szóló, éneklő: Ajtay Béláné. „Harangszót hallgatva” (Uray Sándor) szavalt: Zabán Ilonka. „Szív a szívhez” (Thaly Loránd) szavalt: Dézi Erzsébet. Énekelt a református vegyeskar. Vezényelte: Szántó Péter tanár. „Mi az a harangszó?” (Máday Gyula) szavalt: Farkas Etus. „Fiamnak” (Arany János) szavalt: ifj. Veress Antal. Alkalmi imát mondott Kulcsár Ernő ref. segédlelkész.

A harangavató-ünnepély befejezése után zsoltárt énekelt a gyülekezet és felolvasták azon hívek neveit, akik adományaikkal lehetővé tették az új imaház berendezését és a gyönyörűen csengő harang megvásárlását. Szász József presbiter mondotta a befejező beszédet, megköszönve a híveknek áldozatkészségét, örvendezve a hívek hitbeli elmélyedésén.

Az ünnepély után gazdag buffet állt a közönség rendelkezésére, amelynek jövedelmét ugyancsak az imaház költségeinek fedezésére fordították. Este hét órakor ért véget a lélekemelő harangavatói-ünnepség. A jövőben a Grădiște—Mosóczy-telepi hívőknek is a harang csengése hirdeti a gondolatot, amelyet a harang ércébe véstek: „Féltétek Istent és néki adjátok dicsőséget!”

Újabb kintetés érte Szent-Györgyi tanárt

Stockholmból jelentik: A svéd fővárosban nagy fénytel ünnepelték meg Luca-napját, amely országos nemzeti ünnep a svédeknek. Az ünnepség keretében a legszebb szöke svéd lányt a nap nemtőjének választják meg és ajándékokkal halmozják el. A mostani Luca-napon a megválasztott svéd szépségnek Szent-Györgyi Albert, a magyar Nobel-díjas tudós nyújtotta át a város ajándékát, egy értékes nyakéket. Az utóbbi években hagyományos szokássá vált, hogy a legnépszerűbb Nobel-díjas tudóst tüntetik ki ezzel a szerepléssel.

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

SZERDA, DECEMBER 15.

Bucuresti. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezekon, háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.10: Déli hangverseny. Híres énekesek gramofonlemezei. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15: Felolvasás. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.02: A Costică Taudin zenekar játéka. Mia Braia és Petre Alexandru énekszámával. Román zene. 19.20: Zenei történeti előadás. „Gavril Muzicescu”. A PTT dalkörének közreműködésével. Gh. Niculescu vezényletével. 20.05: Aurelia Suceveanu német dalokat énekel. RR: 20.30—20.55: Gramofonlemezek. RB: 20.30: Beethoven ciklus. Al. Theodorescu (hegedű) Jon Filionescu (zongora). RR és RB: 20.55: Dr. I. Bistriceanu egyet. magántanár előadása, a migrénről. 21.15: A rádió zenekarának hangversenye, énekszámok. A szünetben (22.10—22.25): Hírek, Sport. 22.25: A hangverseny folytatása. 23.45: Hírek a külföldről.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11.00: Hírek. 11.20: Ardeal-i sorsok, ardeal-i tragédiák. (Felolvasás.) 11.45: A háztartás racionalizálása. (Felolvasás.) 12.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13.00: Déli harangszó. Időjárásjelentés. 13.05: Dénes József és cigányzenekara. 14.20: Időjelzés, időjárás és vizállásjelentés. 14.30: BSzKrt zenekar. 15.40: Hírek. 16.00: Árfolyanhírek, élelmiszerárak. 17.15: A rádió diákfőelőadása. 17.45: Időjelzés, hírek. 18: Svédország, a béke és a jólét hazája. 18.30: Konrad Flansen zongorázik. Arthur Troes ter gondolkodik a magyar-német művészcsere keretében. 19.15: Munkásfőlöra. (Felolvasás.) 19.40: A rádió szalonzenekara. 20.10: Vidám est a dohányzásról dalokkal, zenével. 21.00: A Filharmoniai Társaság hangversenyének közvetítése az Operaházból. Szünetben kb. 22.10: Hírek. Utána kb. 23.10: Időjárásjelentés. 23.15: Kalmár Tibor jazzzenekara játszik. 12.00: Hírek francia és olasz nyelven. 12.05: Táncklemezek. Éjeli 1.05: Hírek külföldi magyarok számára.

Budapest II. 19.40—20.10: Olasz nyelvoktatás. 20.15—20.50: A rádió szalonzenekara. 21.00—21.30: Vidák József és cigányzenekara. 21.35—22.00: A rabszolga kereskedés. 22.05—22.25: Hírek.

Öntudatos magyar ember a



jellet ellátott listára szavaz!

APRO HIRDETÉSEK

Egy aprohirdetés 20 lei. Minden további szó 2 lei.

LEVELEZÉS

Kicsi szív, nehezen vártam leveledet, így hát nagyon örültem annak. A megállapodás szigorúan érvényben van. Sok-sok csókkal várlak. 7527

Csalódott mérnöknek levele van. Kacagó vasárnapról. kérem sürgősen átvenni. 7521

„Traumritter” szerdán 7-kor B. N. előtt várom kalap, kabát feketé.

Nyugdíjazott tisztviselő havi kettő-ezerrel, ugyanennyivel rendelkező középkorú élettársat keres. „Főnyeremény” jellegre a kiadóba. 7520

ALKALMAZÁS

Gyakorolt ápolónő elsőrendű bizonyítványokkal házhoz ajánlkozik beteg mellé. Cim a kiadóban. 7455

Azonnan beküldésre keresek főzítő-dó, megbízható mindenest 2 tagú család részére. Cim a kiadóban. 5959

Keresek tisztességes, ügyes bejárót. Cim a kiadóban. 7519

LAKÁS

Kiadó a főúton különbejárattal üres szoba vízvezetékekkel. Cim a kiadóban. 5958

Kiadó 4 szobás modern déli fekvésű erkélyes lakás azonnalra. Ugyanott egy szép tele hálószoba, könyvszekrény és egy teljesen jókarban levő moket angol garnitúra eladó. Str. Moise Nicoara 9—11. 7516

Kapualatti csinosan butorozott szoba kiadó. Piata Luotei 5. 7526

Kétszoba fürdőszobás garcon lakás teljesen különbejárattal, kiadó. Str. Mocioni 4. 7525

VÉTEL, ELADÁS

Egy 3-as Wertheim és Wiese-kassza eladó. Cim a kiadóban. 7412

Beraktározási raktárban olcsón eladó plüss uriszobagarnitúra, egy világos teljatos hálószoba, egy nagy üvegfal, vasgép, asztalok, könyvvállvány. Lakásberendezések olcsón beraktározhatók lényegesen tisztább helyiségben Str. Moise Nicoara 9—11.

Rövid és hosszú zongorákat bármilyen állapotban veszek készpénzért. Vidékre is megyek. Cimeket Steiner, Str. Gojdu 5 sz. 7351

3+1 hálózati rádió feltűnő olcsó áron eladó. Rózsaház. Str. Foisconul Radu 8. 7490

Aradhoz közel fekvő német községben eladó a centrumban, országot mellett uriház 63 kat. hold földdel és méhésztettel. Cim a kiadóban. 7443

ÜZLETHELYISÉG a főtér legforgalmasabb helyén alkalmi áruk eladására május 1-ig bérbevehető. Cim a kiadóban.

ÜZLET

Üzletelhelyiség a főtér legforgalmasabb helyén alkalmi áruk eladására május 1-ig bérbevehető. Cim a kiadóban.

KÜLÖNFÉLÉK

Tanítónő tanítványokat vagy trodai munkát vállal délutánonként. Cim a kiadóban. 7335



Vacum és gáz minőségi áru

Eladók:

Modern diványpárnák, rolni ágypárna, tüll ágyterítő és asztalterítő. Vitrinbe, ebédőszekrényre stb. való egyéb kézimunkák. Legújabb divatu filc-applikációs divány-párnák és nippalávalók.

Str. COSRUC 34.

Haláleset

elutazás, költözködésből kifolyólag veszek készpénzért ocska butorokat, ruhaneműket, ágyneműt, matracot, szőnyegeket, varrógépet, egész lakberendezést, könyveket, festményeket, hangszereket, makulaturapapírt, ócskavasát, padlásholmit. — Vásárolok lakásban és padlásban heverő bármilyen mű felesleges holmit, lánlomot stb. Vidékre is megyek. Cimeket az Aradi Közlöny kiadóba, vagy lakásomra. Levelezőlap vagy személyes hívásra házhoz jövek. Gojdu-ucca 5 Steiner Sándor.

Legújabb jelentéseink:

Ujabb rendfenntartó intézkedéseket léptetett életbe a kormány

Vizsgálat indult a nemzeti-parasztpárt bucaresti-i nagy-gyűlésén történt incidens miatt —

Bucaresti. Mivel a választásokat megelőző utolsó hétbe léptünk és az eszmehadjárat igen megélénkült az országban, a belügyminiszter az igazságügyminiszterrel és a nemzetvédelmi miniszterrel egyetértésben új rendfenntartó intézkedéseket léptetett életbe. Az összes prefektusokhoz rendelet érkezett, amely kihangsúlyozza a rendfenntartás feladatait.

A központi választási bizottság visszatartotta azt a felfolyamodást, amellyel a „Mindent a hazáért” párt azon képviselőjelöltjeinek jelölését támadták meg, akik a spanyol polgárháborúban küzdöttek, tehát — felfolyamodók szerint — elvesztették román állampolgárságukat.

A fővárosi rendőrség nyomozást kezdett a nemzeti-parasztpárt tegnapi nagygyűlése alkalmával keletkezett incidens tisztázására. Mint ismerets, a pártnak a Marna-teremben összehívott nagygyűlését könnyfakasztó bombákkal megakadályozták.

Titulecu volt külügyminiszter a hét folyamán Olts-megyébe utazik, ahol a nemzeti-parasztpárt képviselőjelölt névsorának vezetője és a párt szolgálatában eszmeterjesztő munkát végez.

Tatarescu miniszterelnök könnyebb náthaláz betegség miatt felfüggesztette a kihallgatásokat.

XI. Pius pápa aggódó beszéde a világ helyzetéről

Rómából jelentik: A titkos konzisztorium ülésén XI. Pius pápa nagy beszédet mondott, amelyen megemlékezett a világ helyzetéről is.

— Mielőtt megtörténne az új biborosok kinevezése — mondotta — szükségesnek tartom, hogy felhívjam az új biborosok figyelmét a hajmra és bánataimra is. Ha a távol keletre nézünk, azt kell látnunk, hogy az evangélium hírnökeinek és virágzó gyülekezeteknek súlyos károkat kellett elszívni és sajnó a jövőben még súlyosabb károktól kell félni ama zavarok következtében, amelyek a háborúval járnak és ha szemünket Európa

felé fordítjuk, nem kisebb szomorúsággal látjuk azokat a gonosz és kegyetlen dűlőket, amelyek Oroszországban folynak és azokat, amelyek a keresztény Németország nagy veszedelmére Németországban történnek. Ugyanakkor Spanyolország katolikus népét a háborús és forradalmi viszály dúlja, jóllehet jobb időkre nyílik már kilátás.

A Szent Atya ezután Istenhez fordulva kérte, hogy távolítsa el a világról a félelmetes viharokat, majd pedig névszerint szólította az új biborosokat és ezzel megtörtént azok kinevezése.

Amerika higgadtan ítéli meg az elsüllyesztett naszád ügyét

A japán diplomácia sajnálkozik és bocsánatot kér

A japán repülők a Panay amerikai ágyunaszádon kívül még három amerikai petróleum tankhajót is elsüllyesztettek és pedig a „Meipinget”, a „Maishiat” és „Mejant”. Az áldozatok pontos számát még ne tudják. Amikor a Panayt a repülők bombáznai kezdték az ágyunaszád léghajóitól utólag azonnal működésbe léptek.

A Jangcse folyón történt incidenseket a legnagyobb figyelemmel kísérik német hivatalos körök. Azt hiszik, hogy szerencsétlen véletlenről van szó és annak a reménynek adnak kifejezést, hogy ezek az események nem fogják még jobban súlyosítani a távolkeleti helyzetet.

A Nankingot védő kínai csapatok tegnap megkezdték visszavonulásukat és átkeltek a folyó északi partjára. A visszavonuló kínaiakat a japánok repülőgépek megtámadták és számos szállító hajókat elsüllyesztették úgy, hogy körülbelül ezerre teszik a vízbe fulladt kínai katonák számát.

Hasimoto japán ezredes közölte az angol hatóságokkal, hogy a legközelebbi három nap alatt egyetlen idegen hajó sem vehet horgonyt a Jangcse folyón.

Sanghaiból jelentik: Honda altenger-nagy nyilatkozatot tett az elsüllyesztett amerikai ágyunaszád ügyében. Kijelentette, hogy a vizsgálat megindult a japán repülők ellen, akik az amerikai hajót elsüllyesztették és amennyiben kiderül bűnösségük, a legsúlyosabb büntetést kapják. A japánoknak az az álláspontjuk, hogy a repülők nem látták az ágyunaszádon lengő amerikai lobogót, mert ha látták volna, nem bombázzák a Panay ágyunaszádot.

Londonból jelentik: Tokioi jelentés szerint

Nyomatott Aradon, az Aradi Nyomdával rotációs gépen.

Hirota japán külügyminiszter felkereste Grew nagykövetet, az Egyesült Államok tokiói megbízottját és úgy a maga, valamint a japán hadügyminiszter és tengerészeti miniszter nevében mély sajnálkozását fejezte ki a Panay ágyunaszád elsüllyesztése miatt. Hirota bocsánatot kért kormánya nevében az Egyesült Államok megbízottjától a Panay ágyunaszád, valamint a Standard Vacuum Oil három tartályhajójának elsüllyesztéséért.

Kavagos washingtoni japán nagykövet megjelent a Fehér Házban és kormánya nevében mély sajnálkozását fejezte ki az események miatt.

Londonból jelentik: Az Egyesült Államokból érkezett hírek szerint

Amerika a higgadt meglátottság álláspontjára helyezkedik az elsüllyesztett amerikai hajó által okozott kényes helyzet ügyében.

Kétségtelen, hogy Washington éles hangú jegyzéket fog küldeni Tokióba, de az amerikai külügyi hivatal minden lehetőséget elkövet, hogy a **hogyan példátlan arányban felháborodott amerikai közvéleményt lecsitítsa.**

Minden lehetőséget elkerülnék, hogy Amerika beavatkozását elkerüljék a távolkeleti háborúba.

Londoni jelentés szerint Attlee őrnagy felszólalására Eden külügyminiszter kijelentette, hogy angol kormány a két angol ágyunaszád ellen megindított japán támadás ügyében megindította a legszigorúbb vizsgálatot.

A 8. számú ✕ lista
az aradi magyarság listája

„Kinának japán jogar alá kell kerülnie”...

Tokióból jelentik: A Domei ügynökség jelentése szerint miután Nankingot elfoglalták a japán csapatok a kínai kormány elhatározta, hogy holnap Pekingben kezd meg működését. Ennek az újonnan összeállítandó kormánynak az lesz a célja, hogy a japán kormánnyal szemben barátságos együttműködést fejtessen ki, egyben a nemzetközi kommunista veszedelem ellen is felvegye a legerélyesebb harcot.

Tokióból jelentik: A kormány befejeződött katonai minisztertanácsán a következő határozatokat hozták:

1. Mindaddig folytatni a harcot Kína ellen, amíg az utolsó kínai katonát is a fegyver letétele kényszerítik.

2. Csang-Kai-Seket élve, vagy holtan kézre kell keríteni.

3. Az egész kínai birodalomnak Japán jogara alá kell kerülnie, így kívánja ezt a béke és az igazság.

Delbos távirata

Antonescu külügyminiszterhez

Bucurestiből jelentik: Antonescu külügyminiszter táviratot kapott Delbos francia külügyminisztertől amely a következőképpen hangzik:

„Jimbolia-Zombolya. Mélyen megindított az a baráti fogadtatás, amelyben a román nemzet Franciaország képviselőjét részesítette. Kérem fogadja és tolmácsolja a román kormánynak legőszintébb köszönetem kifejezését. Boldog vagyok, hogy látogatásom új alkalom volt a tevékeny együttműködés és együttérzés kifejezésére, amely Romániát Franciaországgal egyesíti. Kedves miniszter ur, legyen meggyőződve barátságomról. Yvon Delbos”.

Kétórás megbeszélés Flandin és Göbbels között

Berlinből jelentik: Flandin volt francia miniszterelnök ma meglátogatta Göbbels német propagandaügyi minisztert, akivel két órás megbeszélést folytatott.

Általánosságban elfogadta az új választójogi törvény tervezetét a magyar minisztertanács

Budapestről jelentik: Darányi miniszterelnök elnöklésével minisztertanács volt, amely Széll József belügyminiszter előterjesztése mellett foglalkozott az új választójogi törvényjavaslattal és azt általánosságban elfogadta.

Szenzációs sterilizációs per Bécsben

17 vádlottja van a pernek

Bécsből jelentik: Nagyszabású sterilizációs per tárgyalását kezdte meg ma a bécsi vegyes-esküdtbíróóság. Az ügyesség súlyos testisértés büntetéssel vádolja Damisi Ervin állítólagos orvostan hallgatót és 16 bűntársát. Ez év elején a bécsi rendőrség tudomására jutott, hogy egy titokzatos dr. Majr nevű egyén rendszeresen végzi a sterilizációs műtéteket és már számos férfit tett terméketlenné, akiket a bűntársai haitottak fel. Damisi Ervin bűntársait ezenkívül azzal is vádolják, hogy az ügyfeleken kívül lakást is bocsáítottak a műtét elvégzésére. A rendőrség hetekig tartó nyomozás után tudta meg, hogy Damisi 34 éves segédmunkás végezte a műtéteket, aki azt állította magáról, hogy valamikor orvostanhallgató volt. A vádlottak egyike szeretője. Pikkarth Anna volt, akinek a lakásán őt elfogták.

A szerkesztésért
DR. STAUBER JÁNOS
felel.

Felelős kiadó Stauber István.